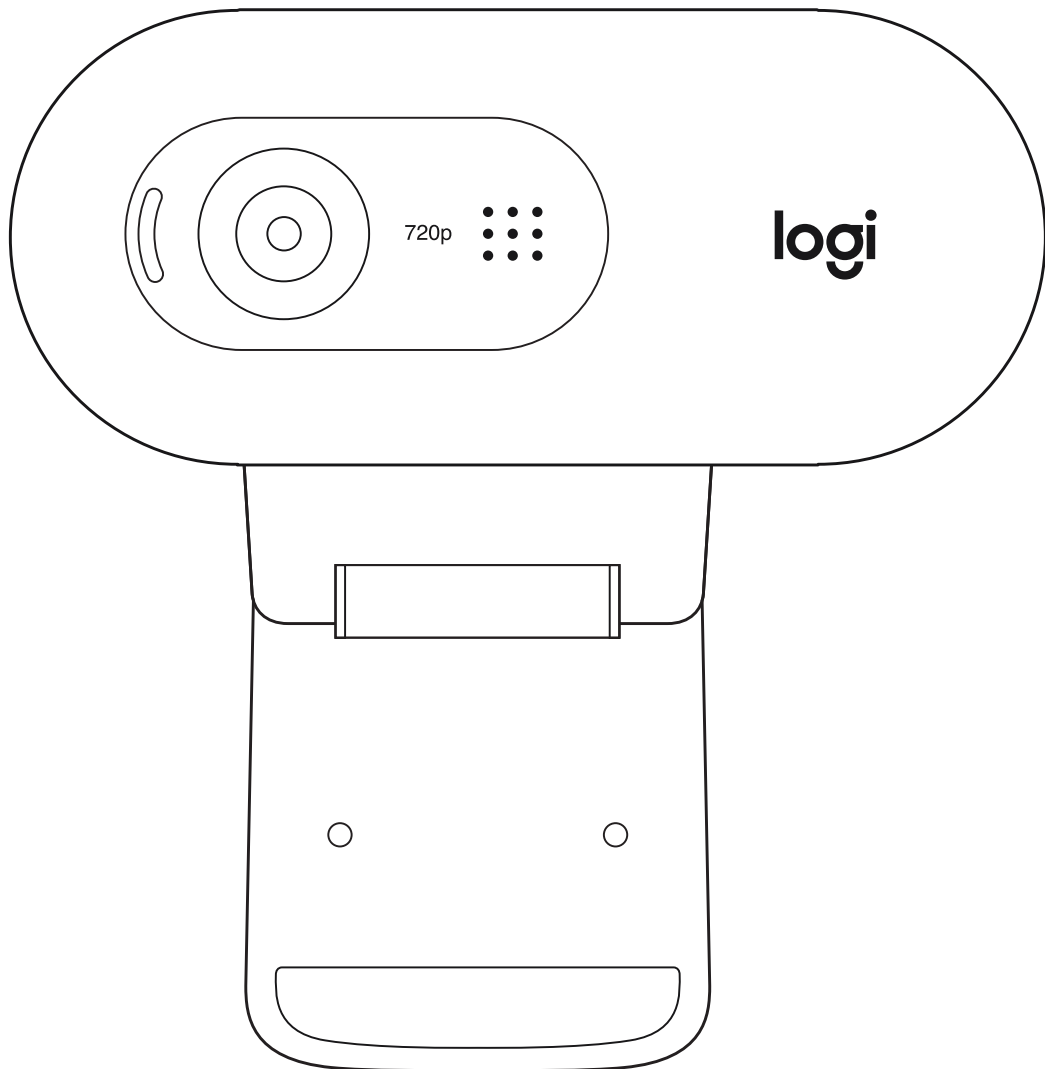


# C270 HD WEBCAM

Complete Setup Guide

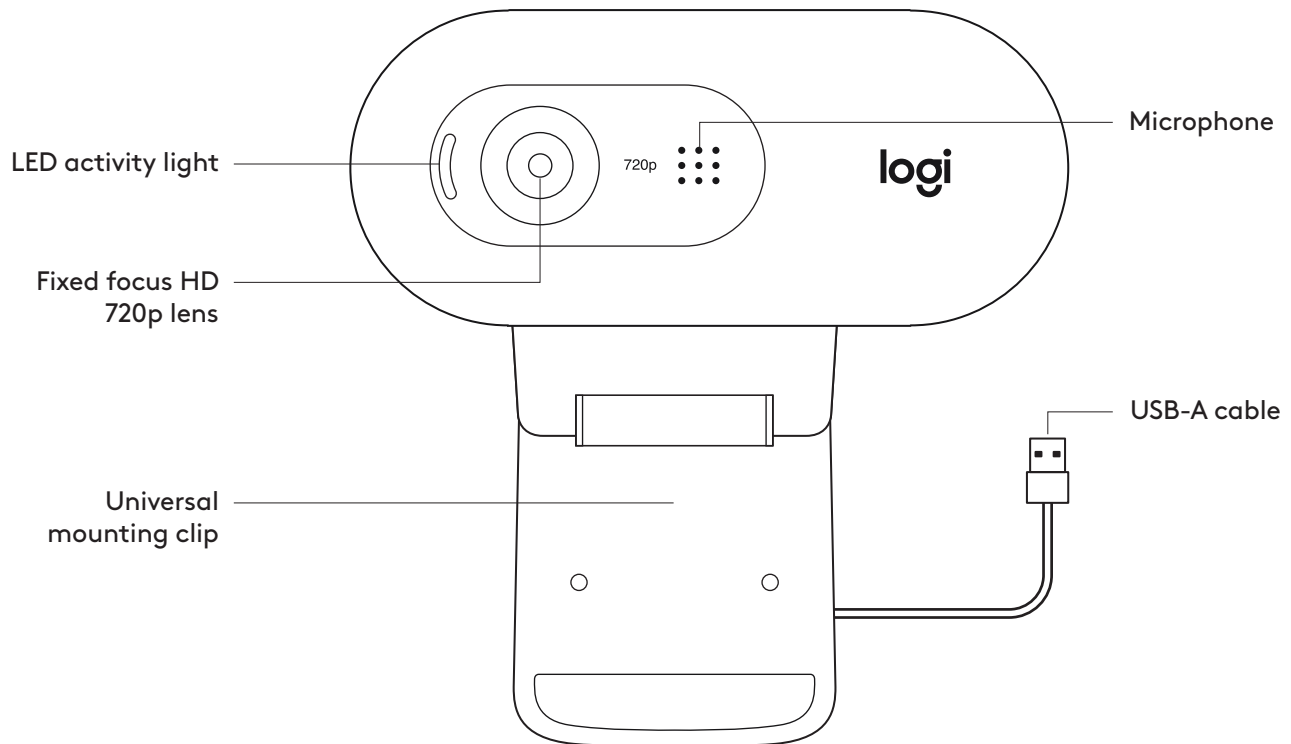


logitech®

## CONTENTS

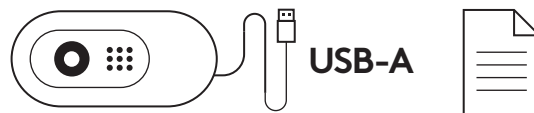
English . . . . .	3	Česká verze. . . . .	48
Deutsch . . . . .	6	Slovenčina . . . . .	51
Français . . . . .	9	Українська. . . . .	54
Italiano . . . . .	12	Eesti . . . . .	57
Español . . . . .	15	Latviski . . . . .	60
Português . . . . .	18	Lietuvių . . . . .	63
Nederlands . . . . .	21	Български . . . . .	66
Svenska. . . . .	24	Hrvatski . . . . .	69
Dansk. . . . .	27	Srpski . . . . .	72
Norsk . . . . .	30	Slovenščina . . . . .	75
Suomi. . . . .	33	Română . . . . .	78
Ελληνικά. . . . .	36	Türkçe . . . . .	81
По-русски . . . . .	39	84 . . . . . العربية	
Po polsku . . . . .	42	87. . . . . עברית	
Magyar . . . . .	45		

# KNOW YOUR PRODUCT



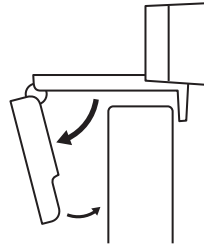
## WHAT'S IN THE BOX

- 1 Webcam with 5 ft (1.5 m) attached USB-A cable
- 2 User documentation

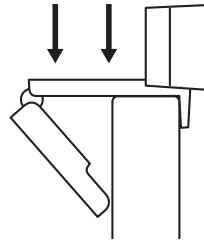


## SETTING UP THE WEBCAM

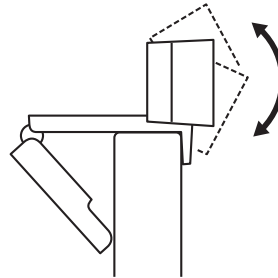
- 1 Place your webcam on a computer, laptop or monitor at a position or angle you desire.



- 2 Adjust the webcam to make sure the end on the universal mounting clip is flush with the back of your device.

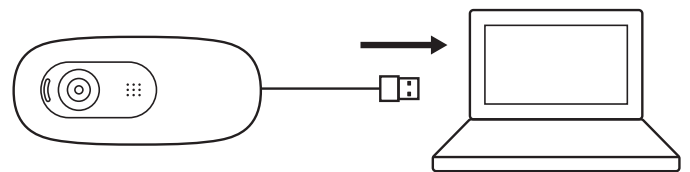


- 3 Manually adjust the webcam up/down to the best position to frame yourself.



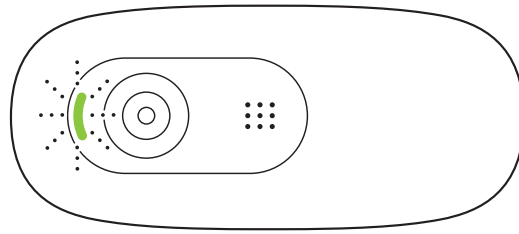
## CONNECTING THE WEBCAM VIA USB-A

Plug the USB-A connector into the USB-A port on your computer.



## SUCCESSFUL CONNECTION

LED activity light will light up when the webcam is in use by an application.



## DIMENSIONS

### INCLUDING FIXED MOUNTING CLIP:

Height x Width x Depth:

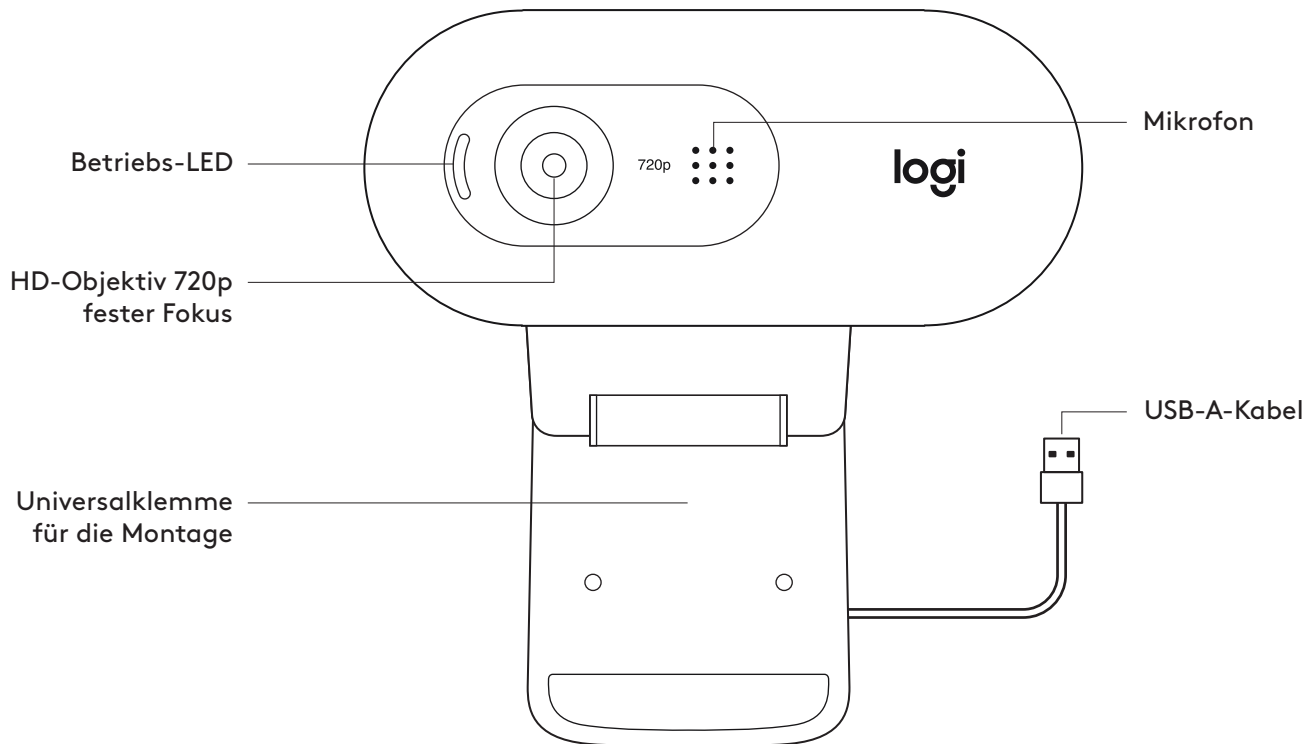
1.26 in (31.91 mm) x 2.87 in (72.91 mm) x 2.62 in (66.64 mm)

Cable Length: 5 ft (1.5 m)

Weight: 2.65 oz (75 g)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## PRODUKT AUF EINEN BLICK



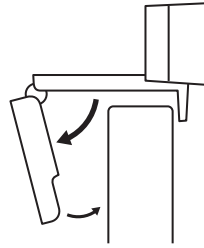
### INHALT

- 1 Webcam mit fest angebrachtem USB-A-Kabel 1,5 m
- 2 Bedienungsanleitung

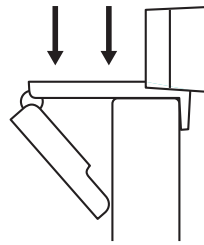


## EINRICHTEN DER WEBCAM

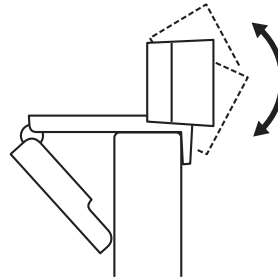
**1** Die Webcam lässt sich in jeder gewünschten Position und in beliebigem Winkel am Computer, Notebook oder Monitor anbringen.



**2** Passen Sie die Webcam so an, dass das Ende der Universalklemme bündig mit der Rückseite Ihres Geräts abschließt.

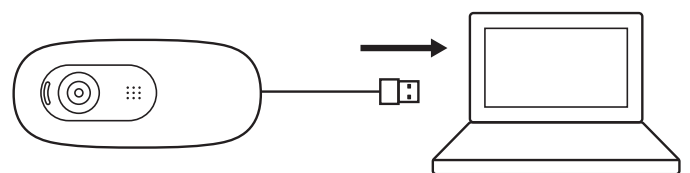


**3** Richten Sie die Webcam manuell höher oder tiefer aus, bis Sie optimal im Bild sind.



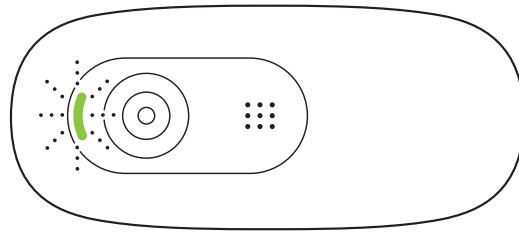
## ANSCHLIESSEN DER WEBCAM ÜBER USB-A

Schließen Sie den USB-A-Stecker an einen USB-A-Anschluss Ihres Computers an.



## VERBINDUNG ERFOLGREICH

Wenn die Webcam von einer Anwendung genutzt wird, leuchtet die Aktivitäts-LED auf.



## ABMESSUNGEN

### EINSCHLIESSLICH FESTER MONTAGECLIP:

Höhe x Breite x Tiefe:

31,91 mm (1,26 Zoll) x 72,91 mm (2,87 Zoll) x 66,64 mm  
(2,62 Zoll)

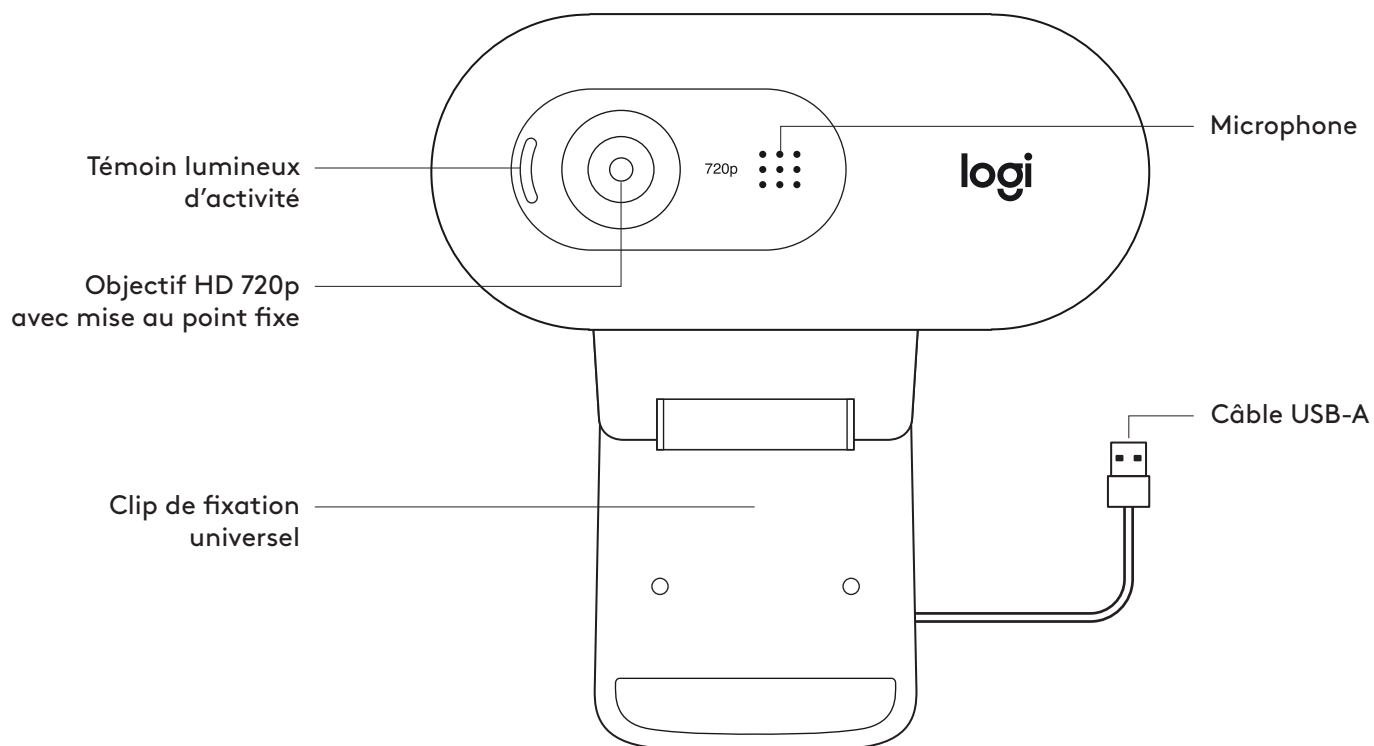
Kabellänge: 1,5 m

Gewicht: 5 g (2,65 Unzen)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

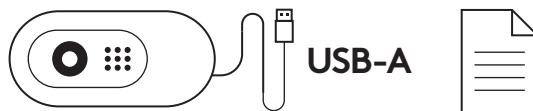


## PRÉSENTATION DU PRODUIT



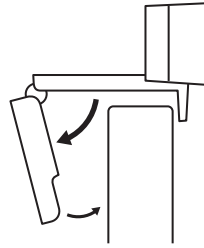
### CONTENU

- 1 Webcam avec câble USB-A de 1,5 m (5 pieds) joint
- 2 Documentation utilisateur

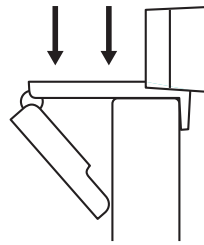


## INSTALLATION DE LA WEBCAM

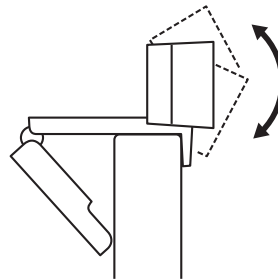
**1** Placez votre webcam sur un ordinateur, un ordinateur portable ou un écran à l'angle ou dans la position de votre choix.



**2** Ajustez la webcam pour vous assurer que l'extrémité du clip de fixation universel est alignée avec l'arrière de votre dispositif.

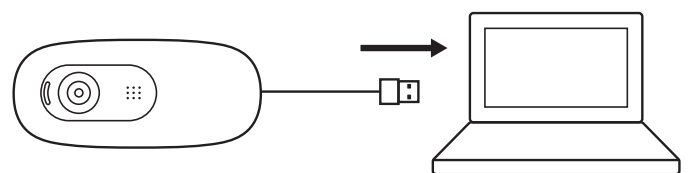


**3** Ajustez manuellement la webcam vers le haut/bas pour vous cadrer au mieux.



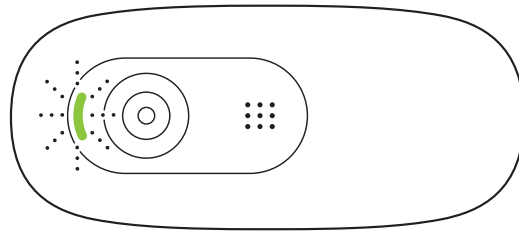
## CONNEXION DE LA WEBCAM VIA USB-A

Branchez le connecteur USB-A sur le port USB-A de votre ordinateur.



## CONNEXION RÉUSSIE

Le témoin lumineux d'activité s'allumera lorsque la webcam est utilisée par une application.



## DIMENSIONS

### AVEC LE CLIP DE FIXATION UNIVERSEL:

Hauteur x largeur x profondeur:

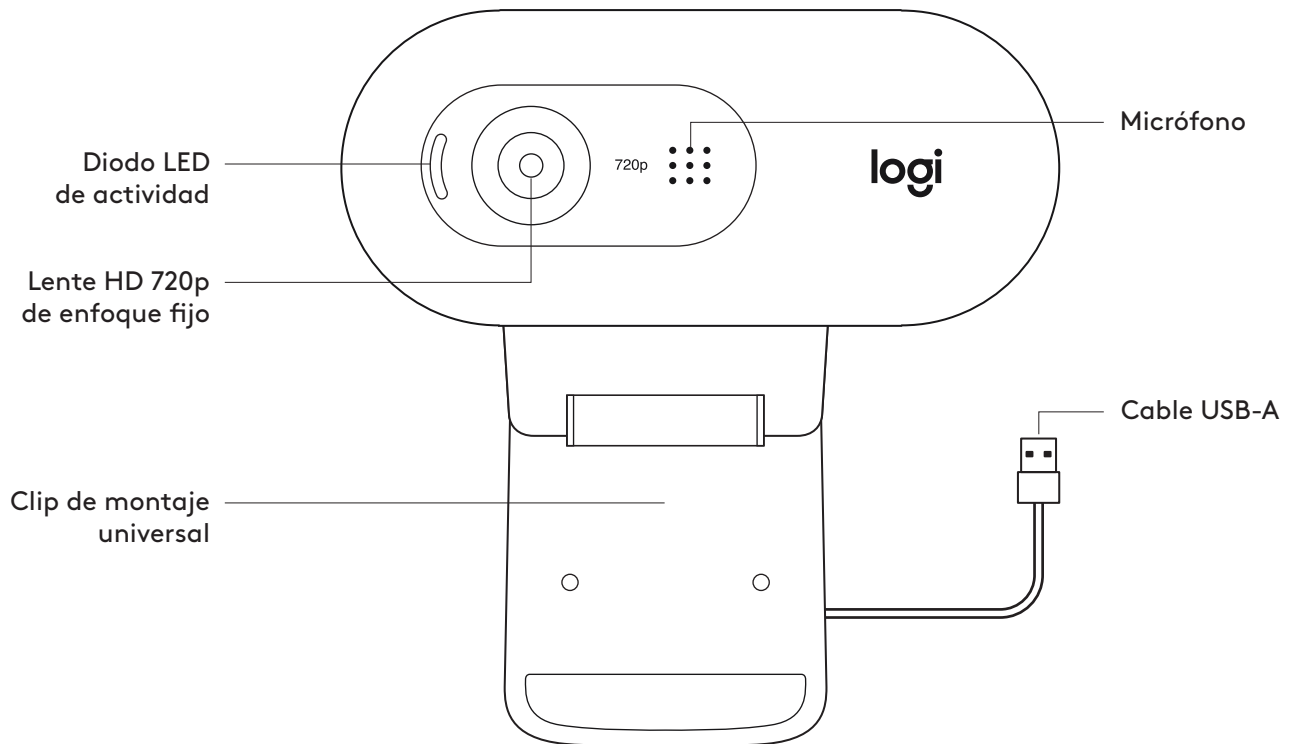
31,91 mm (1,26 pouce) x 72,91 mm (2,87 pouces) x 66,64 mm  
(2,62 pouces)

Longueur du câble: 1,5 m (5 pieds)

Poids: 75 g (2,65 onces)

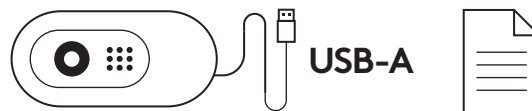
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## COMPONENTES DEL PRODUCTO



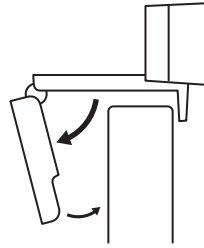
### CONTENIDO DE LA CAJA

- 1 Cámara Web con cable USB-A fijo de 1,5 m (5 ft)
- 2 Documentación del usuario

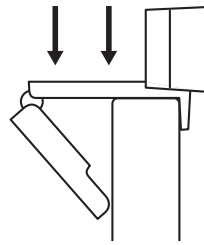


## INSTALACIÓN DE LA CÁMARA WEB

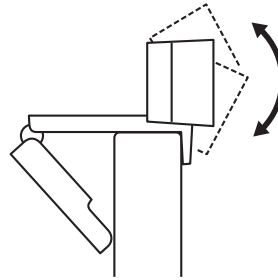
**1** Coloca la cámara Web sobre un ordenador de sobremesa, un portátil o un monitor, en la posición o el ángulo que quieras.



**2** Ajusta la cámara de modo que el extremo del clip de montaje universal quede al ras de la parte posterior del dispositivo.

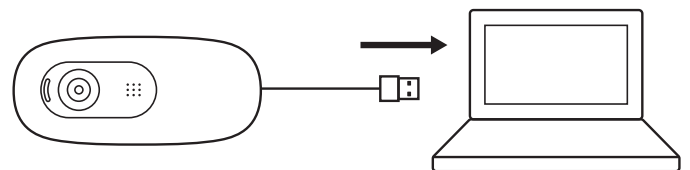


**3** Inclina manualmente la cámara hacia arriba o hacia abajo, del modo más adecuado para encuadrarte en la imagen.



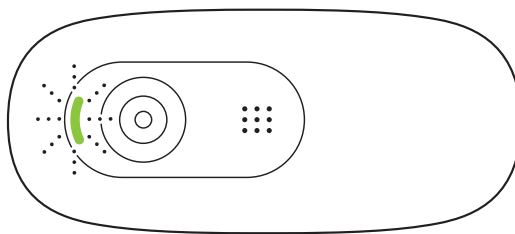
## CONEXIÓN DE LA CÁMARA WEB VÍA USB-A

Conecta el cable USB-A al puerto USB-A del ordenador.



## CONEXIÓN REALIZADA CORRECTAMENTE

El LED de actividad se iluminará cuando la cámara se esté usando en una aplicación.



## DIMENSIONES

### CON CLIP DE MONTAJE ACOPLADO:

Altura x Anchura x Profundidad:

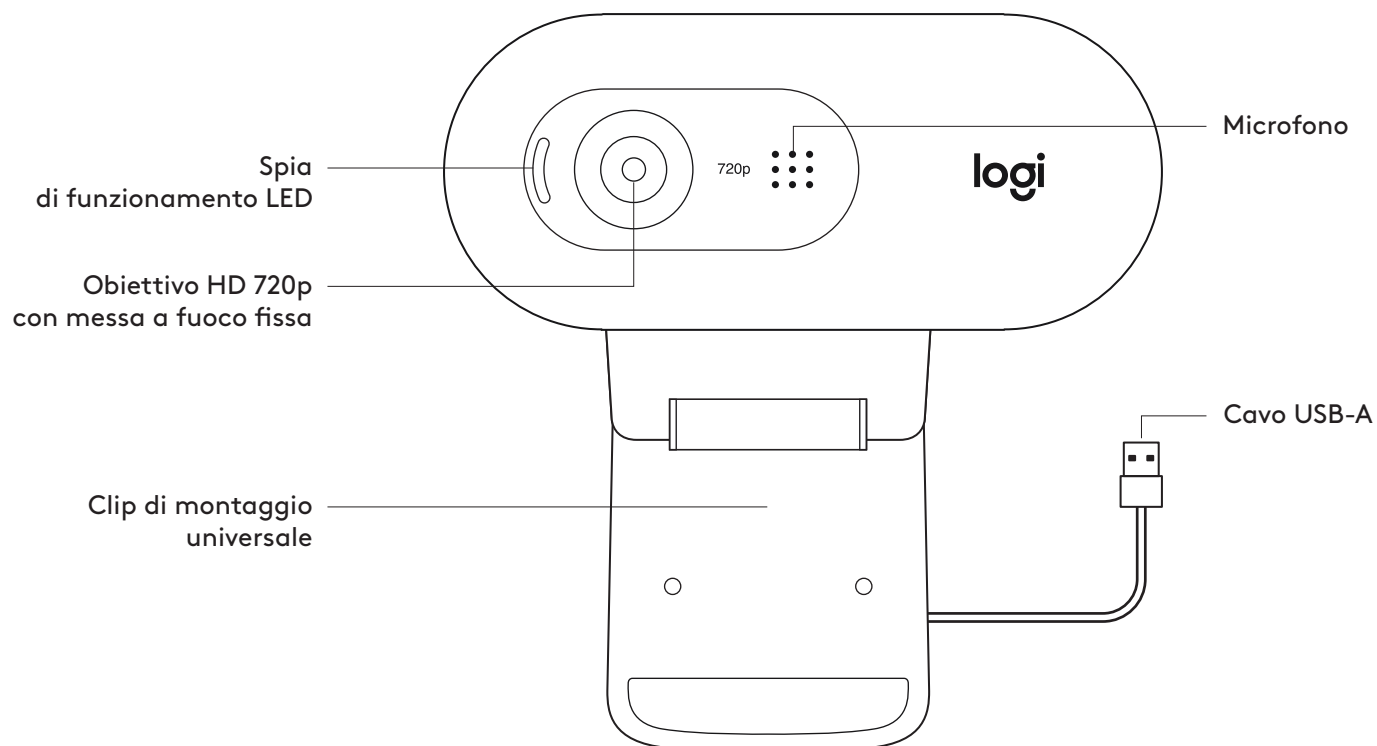
31,91 mm (1,26 in) x 72,91 mm (2,87 in) x 66,64 mm (2,62 in)

Longitud del cable: 1,5 m (5 ft)

Peso: 75 g (2,65 oz)

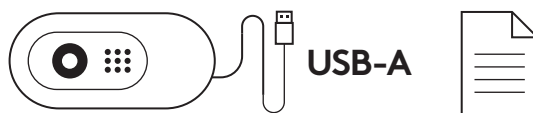
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## PANORAMICA DEL PRODOTTO



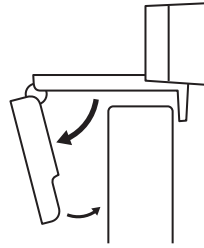
### CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 Webcam con cavo USB-A da 1,5 m (5 piedi) collegato
- 2 Documentazione per l'utente

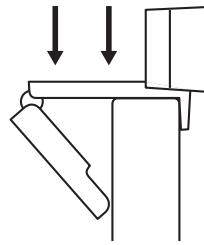


## CONFIGURAZIONE DELLA WEBCAM

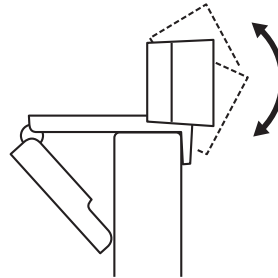
**1** Posiziona la tua webcam su un computer, laptop o monitor nella posizione o angolazione desiderata.



**2** Regola la webcam per assicurarti che l'estremità della clip di montaggio universale sia allineata con il retro del dispositivo.

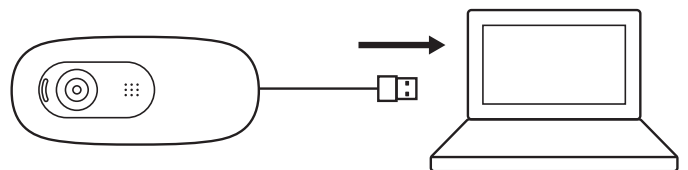


**3** Regola manualmente la webcam verso l'alto e il basso in modo da inquadrarti al meglio.



## CONNESSIONE DELLA WEBCAM TRAMITE USB-A

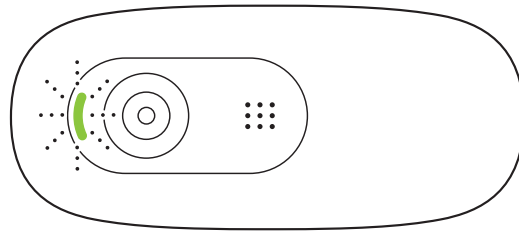
Collega il connettore USB-A a una porta USB-A del computer.





## CONNESSIONE RIUSCITA

La spia di funzionamento LED si accende quando la webcam è usata da un'applicazione.



## DIMENSIONI

### INCLUSA CLIP DI MONTAGGIO FISSA:

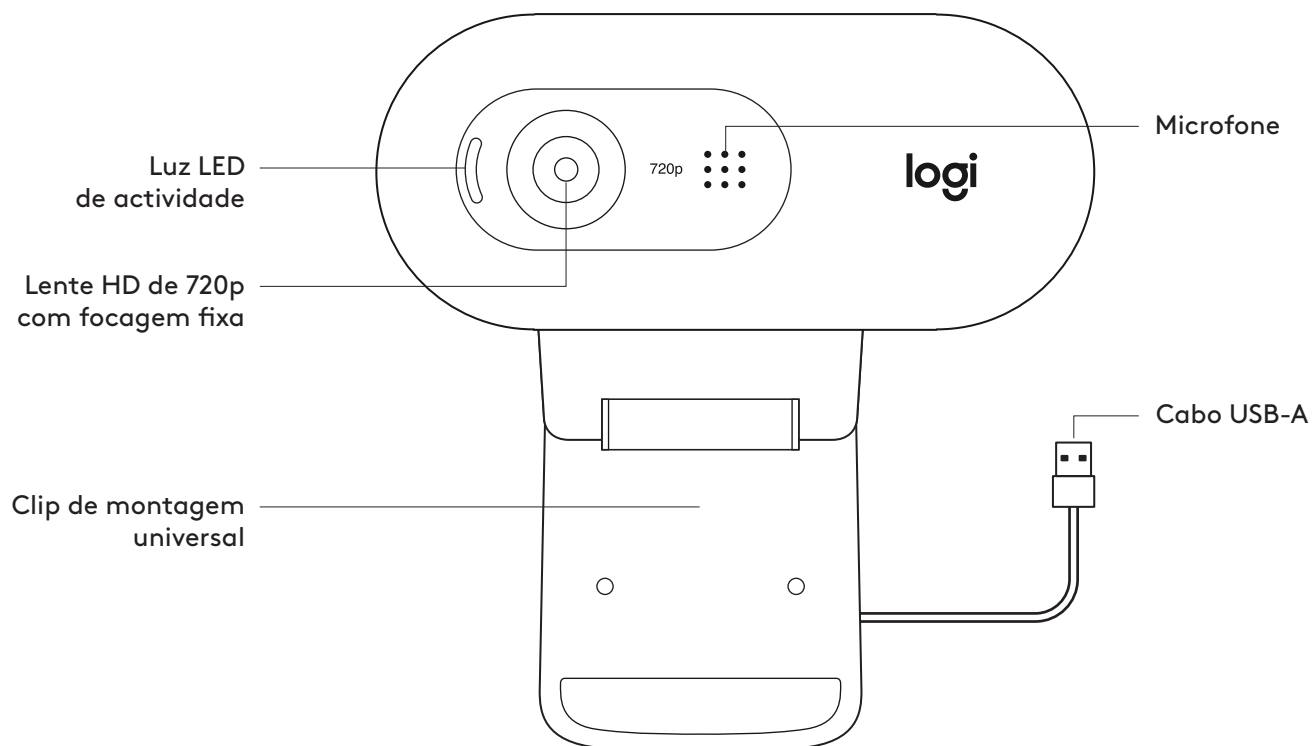
Altezza x larghezza x profondità:  
31,91 mm (1,26 pollici) x 72,91 mm (2,87 pollici) x 66,64 mm  
(2,62 pollici)

Lunghezza cavo: 1,5 m (5 piedi)

Peso: 75 g

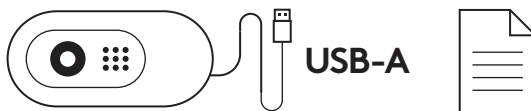
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## CONHEÇA O SEU PRODUTO



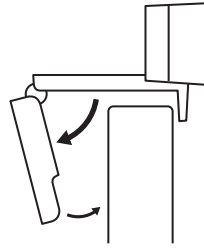
### ITENS INCLUÍDOS NA EMBALAGEM

- 1 Câmera Web com cabo USB-A de 1,5 m
- 2 Documentação do utilizador

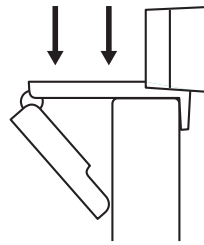


## INSTALAR A CÂMARA WEB

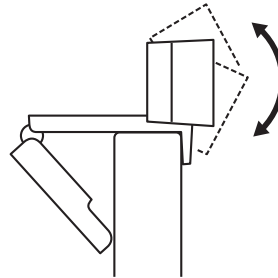
**1** Coloque a câmara Web num computador, portátil ou monitor na posição e ângulo que desejar.



**2** Ajuste a câmara Web para se certificar de que a base do clip de montagem universal está alinhada com a parte posterior do seu dispositivo.

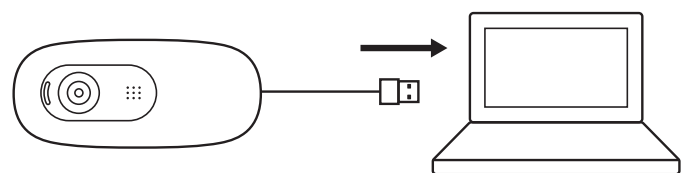


**3** Ajuste manualmente a câmara Web para cima/para baixo para enquadrar a sua imagem.



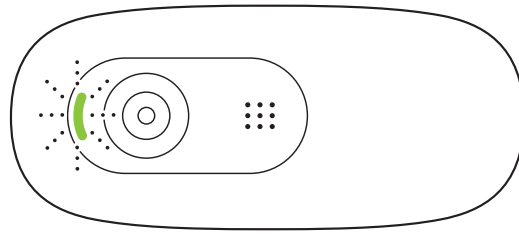
## LIGAR A CÂMARA WEB POR USB-A

Ligue o conector USB-A à porta USB-A do seu computador.



## LIGAÇÃO COM ÊXITO

A luz LED de actividade acende-se quando uma aplicação está a utilizar a câmara Web.



## DIMENSÕES

### INCLUINDO CLIP DE MONTAGEM FIXA:

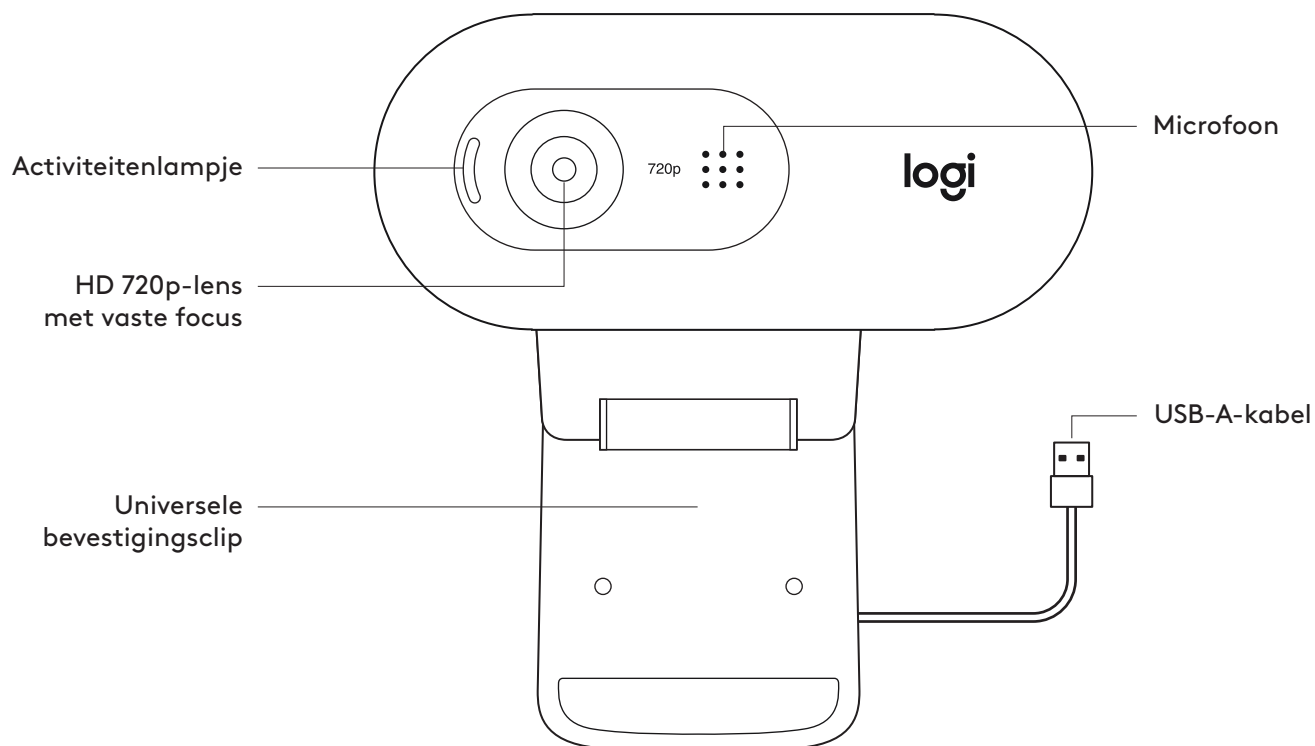
Altura x largura x profundidade:  
31,91 mm x 72,91 mm x 66,64 mm

Comprimento do cabo: 1,5 m

Peso: 75 g

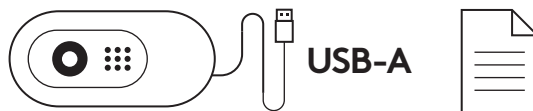
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## KEN UW PRODUCT



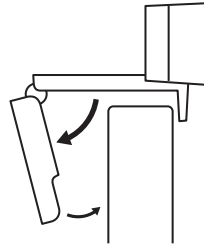
### INHOUD VAN DE DOOS

- 1 Webcam met aangesloten USB-A-kabel van 1,5 m (5 ft)
- 2 Handleiding

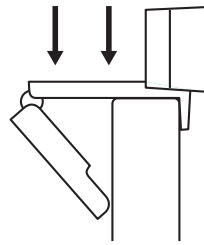


## DE CASE OPZETTEN

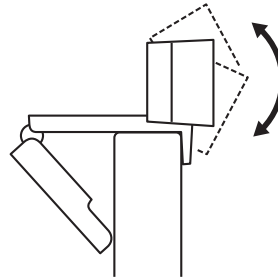
1 Plaats de webcam op een computer, laptop of beeldscherm in een positie of hoek naar keuze.



2 Plaats de webcam zo dat het uiteinde van de universele bevestigingsclip is uitgelijnd met de achterkant van het apparaat.

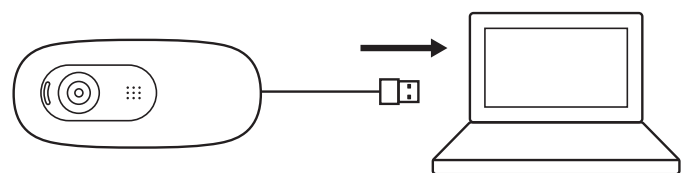


3 Zet de webcam handmatig omhoog of omlaag in de beste positie tot je goed in beeld bent.



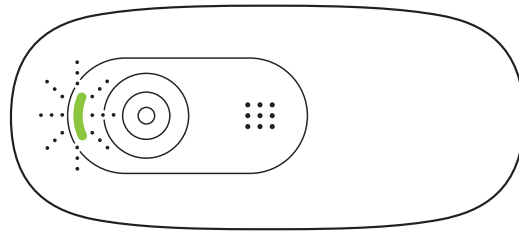
## DE WEBCAM VIA USB-A AANSLUITEN

Sluit de USB-connector op de USB-A-poort van je computer aan.



## GESLAAGDE VERBINDING

Het led-activiteitslampje brandt wanneer de webcam door een toepassing wordt gebruikt.



## AFMETINGEN

### MET VASTE BEVESTIGINGSCLIP:

Hoogte x breedte x diepte:

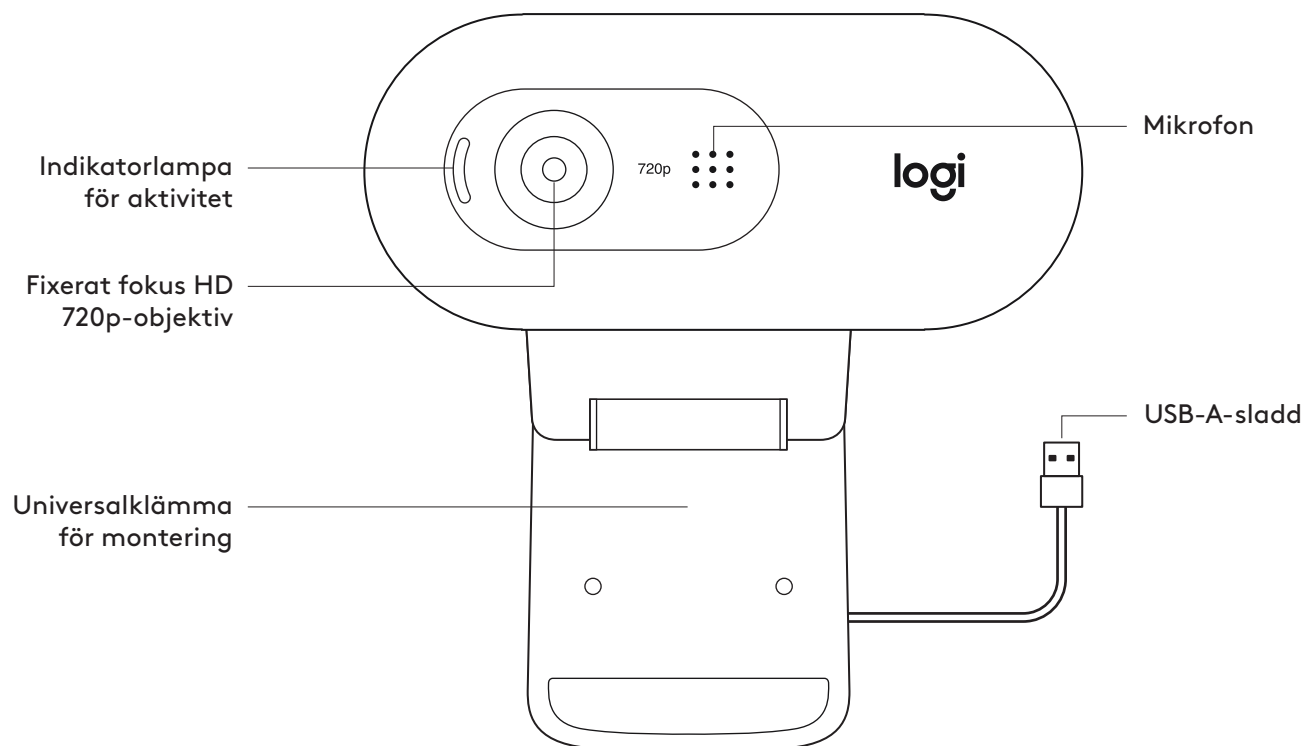
31,91 mm (1,26 in) x 72,91 mm (2,87 in) x 66,64 mm (2,62 in)

Kabellengte: 1,5 m (5 ft)

Gewicht: 75 g (2,65 oz)

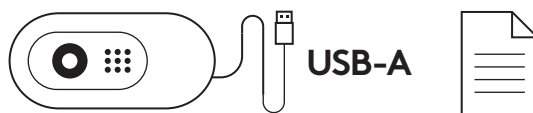
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## PRODUKTÖVERSIKT



### INNEHÅLL

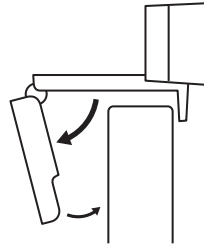
- 1 Webbkamera med 1,5 m (1,5 fot) USB-A-sladd
- 2 Bruksanvisning



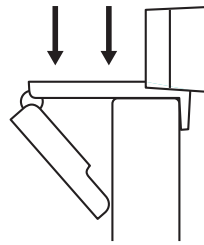


## STÄLL IN WEBBKAMERA

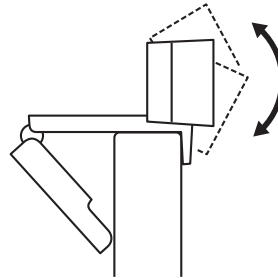
1 Placera webbkameran på en stationär eller bärbar dator eller skärm i önskad position eller vinkel.



2 Justera webbkameran för att se till att änden på den universella monteringsklämman är i linje med baksidan av enheten.

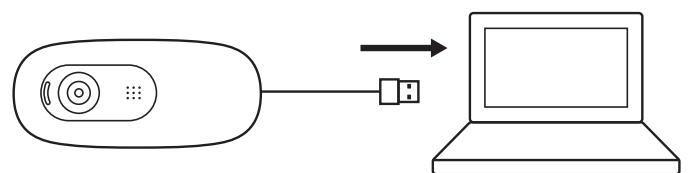


3 Justera manuellt webbkameran upp/ner så att den ramar in dig på bästa möjliga sätt.



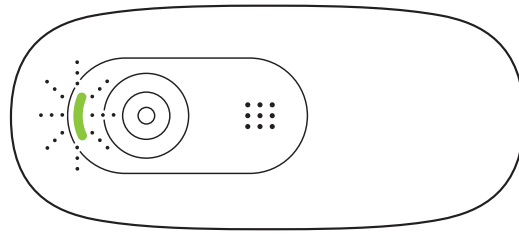
## ANSLUTA WEBBKAMERAN VIA USB-A-SLADD

Anslut USB-kontakten till USB-A-porten på datorn.



## ANSLUTEN

Indikatorlampan för aktivitet tänds när webbkamera används av ett program.



## MÅTT

### INKLUSIVE FIXERAD MONTERINGSKLÄMMA:

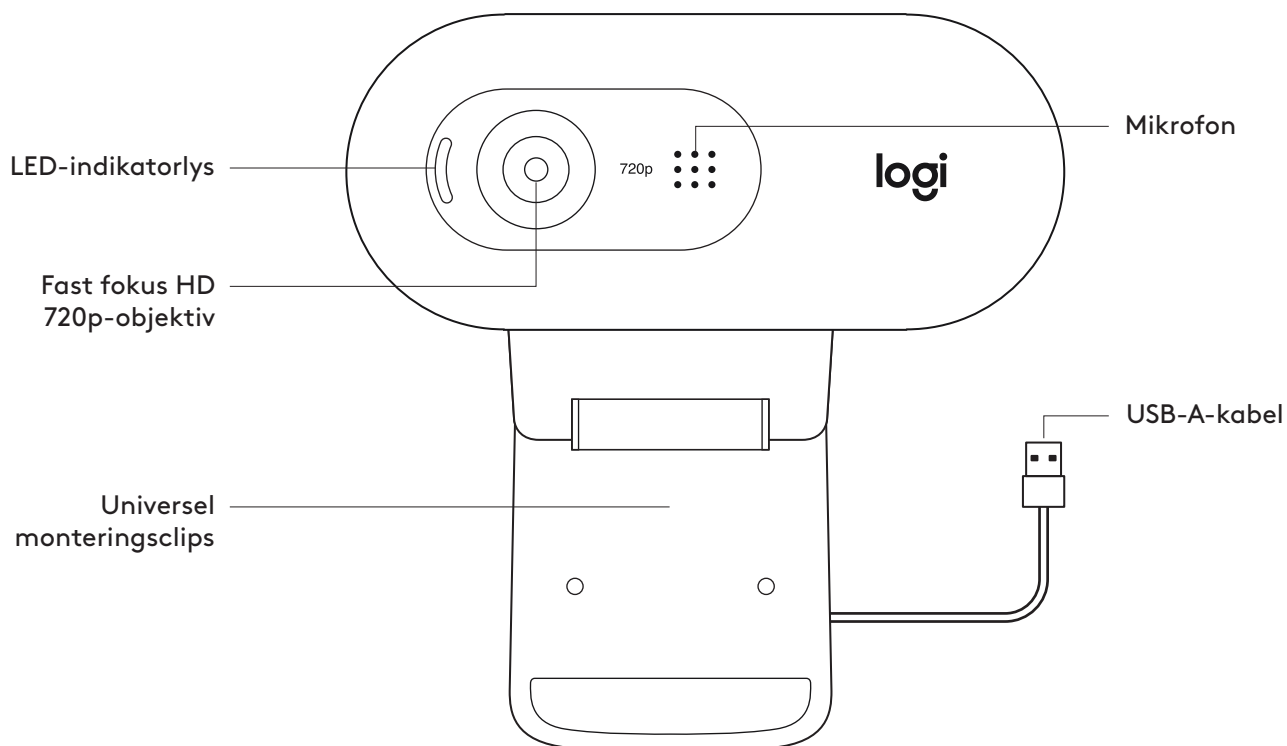
Höjd x bredd x djup:  
31,91 mm (1,26 tum) x 72,91 mm (2,87 tum) x 66,64 mm  
(2,62 tum)

Sladdlängd: 1,5 m (5 fot)

Vikt: 75 g (2,65 uns)

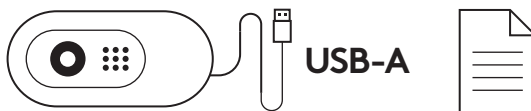
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## PRODUKTOVERSIGT



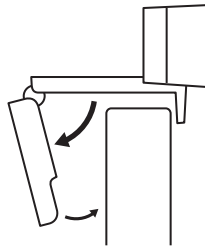
### DET INDEHOLDER KASSEN

- 1 Webkamera med 1,5 m (1.5 ft) medfølgende USB-A-kabel
- 2 Brugervejledning

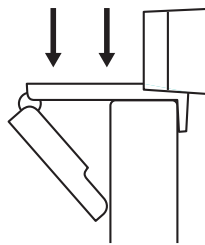


## MONTERING AF WEBKAMERAET

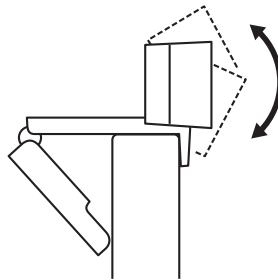
- 1 Placer webkameraet på en computer, en bærbar eller en skærm på en måde og i en vinkel, som passer.



- 2 Juster webkameraet så endestykket på den universelle monteringsclips flugter med bagsiden af din enhed.

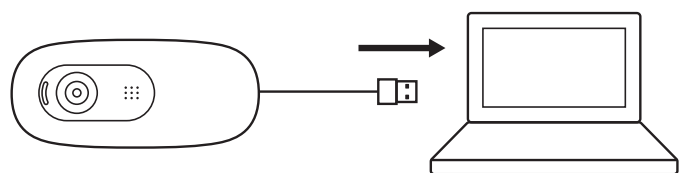


- 3 Juster webkameraet manuelt op/ned til den position, hvor du ses bedst.



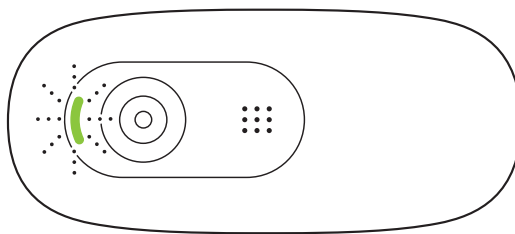
## TILSLUTNING AF WEBKAMERAET VIA USB-A

Sæt USB-A-stikket i USB-A-porten på computeren.



## TILSLUTNING

LED-aktivitetslys lyser op når webkameraet er i brug af et program.



## MÅL

### INKLUSIVE FAST MONTERINGSCLIPS:

Højde x bredde x dybde:

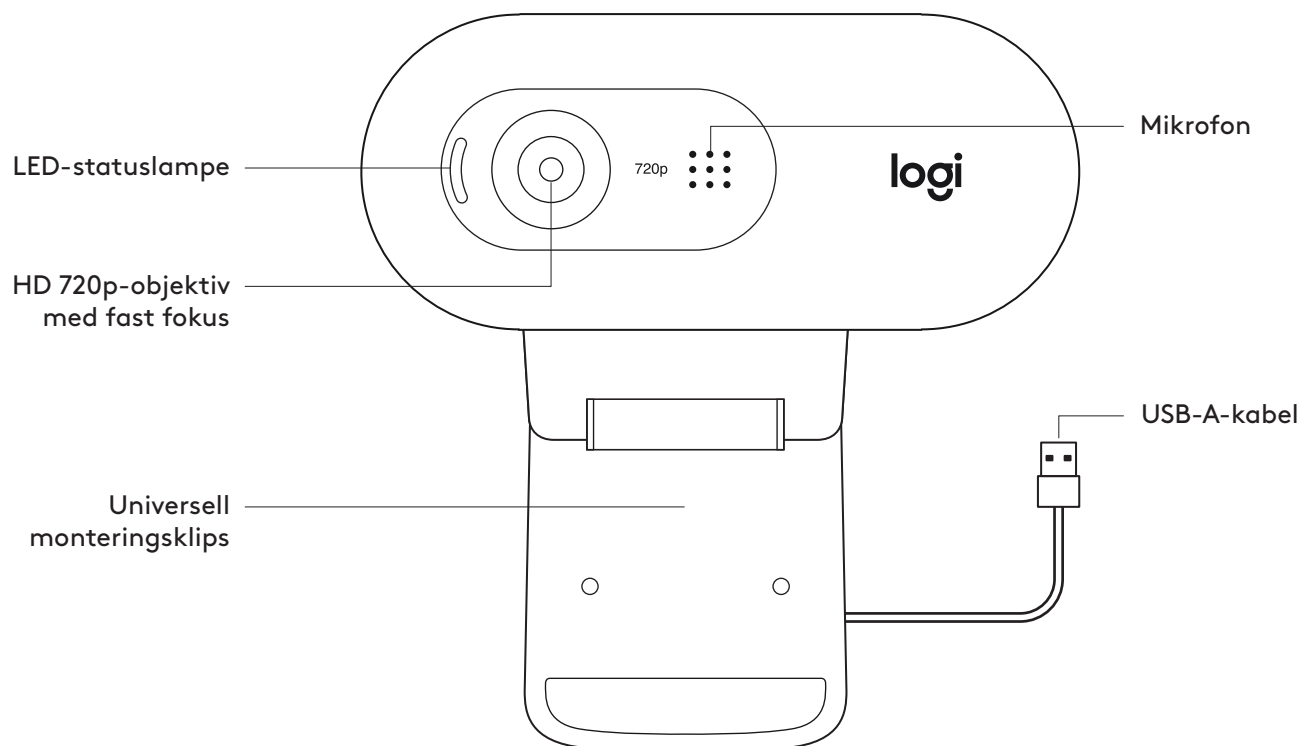
31,91 mm (1,26") x 72,91 mm (2,87") x 66,64 mm (2,62")

Kabellængde: 1,5 m (5 ft)

Vægt: 75 g (2,65 oz)

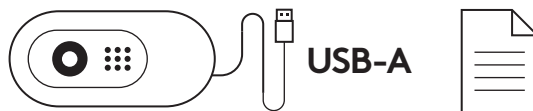
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## BLI KJENT MED PRODUKTET



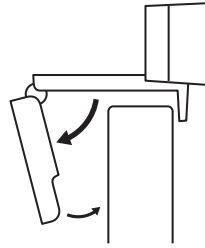
### I ESKEN

- 1 Webkamera med vedlagt USB-A-kabel på 1,5 m
- 2 Brukerdokumentasjon

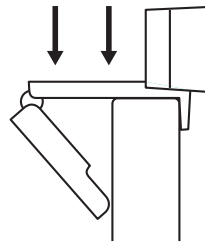


## SETTE OPP WEBKAMERAET

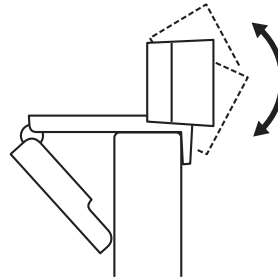
1 Sett webkameraet i ønsket vinkel på en datamaskin eller en bærbar datamaskin.



2 Juster webkameraet for å forsikre deg om at kanten på den universelle monteringsklipsen er i flukt med baksiden av enheten.

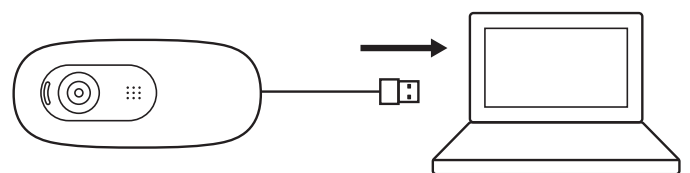


3 Juster webkameraet opp/ned for å finne den beste posisjonen for å filme deg selv.



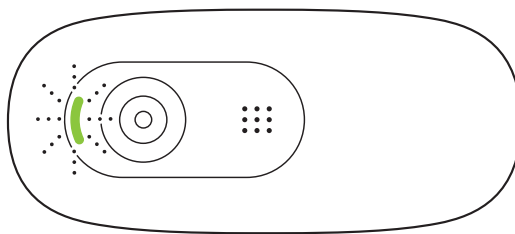
## KOBLE TIL WEBKAMERAET VIA USB-A

Koble USB-A-kontakten til en annen USB-A-port på datamaskinen.



## TILKOBLING FULLFØRT

LED-statuslampen lyser når webkameraet er i bruk av et program.



## MÅL

### INKLUDERT FASTE MONTERINGSKLIPS:

Høyde x bredde x dybde:  
31,91 x 72,91 x 66,64 cm

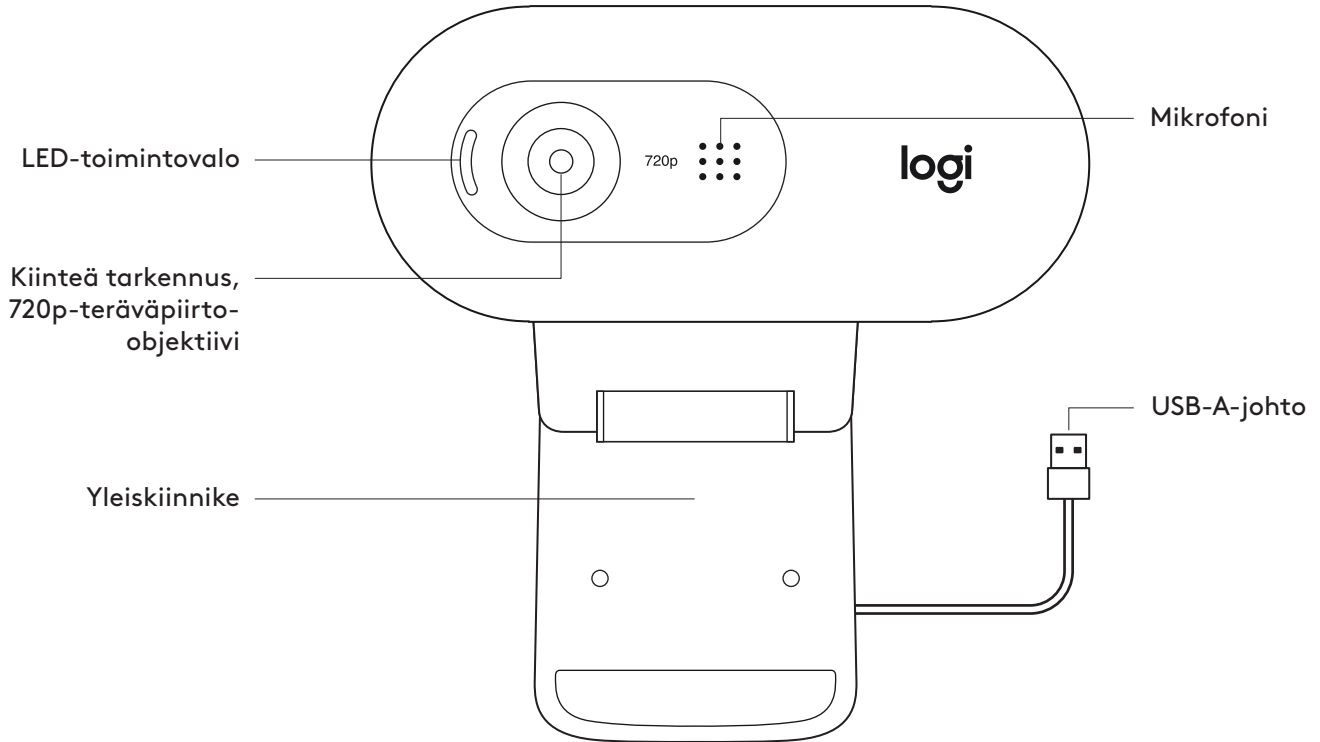
Kabellengde: 1,5 m

Vekt: 75 g

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

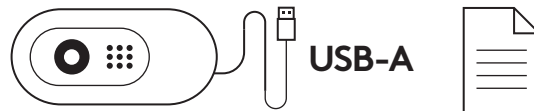


## TUNNE TUOTTEESI



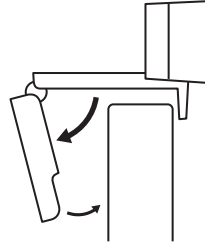
### PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

- 1 Verkkokamera ja 1,5 metrin (5 jalan) kiinteä USB-A-johto
- 2 Käyttäjän dokumentaatio

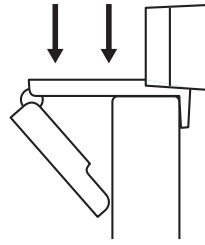


## VERKKOKAMERAN KÄYTTÖNOTTO

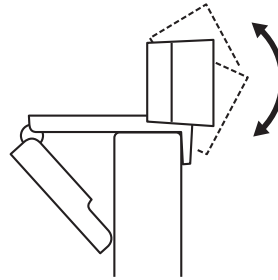
1 Aseta verkkokamera tietokoneen, kannettavan tai näyttön päälle valitsemaasi asentoon tai kulmaan.



2 Säädä verkkokameraa niin, että yleiskiinnikkeen pää on tukevasti kiinni laitteen takaosassa.

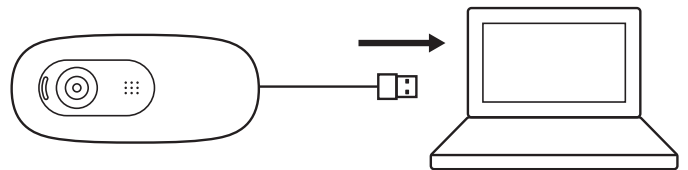


3 Käännä verkkokameraa manuaalisesti ylös tai alas niin, että saat sovitettua itsesi hyvin kuvaan.



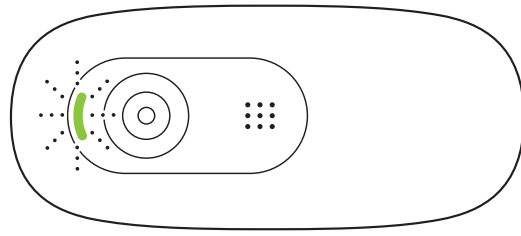
## VERKKOKAMERAN LIITTÄMINEN USB-A-JOHDOLLA

Liitä USB-A-liitin tietokoneen USB-A-porttiin.



## YHTEYS MUODOSTETTU

LED-toimintovalo syttyy, kun jokin sovellus käyttää verkkokameraa.



## MITAT

### MUKAAN LUKIEN PAIKOILLAAN OLEVA KIINNIKE:

Korkeus x leveys x syvyys:

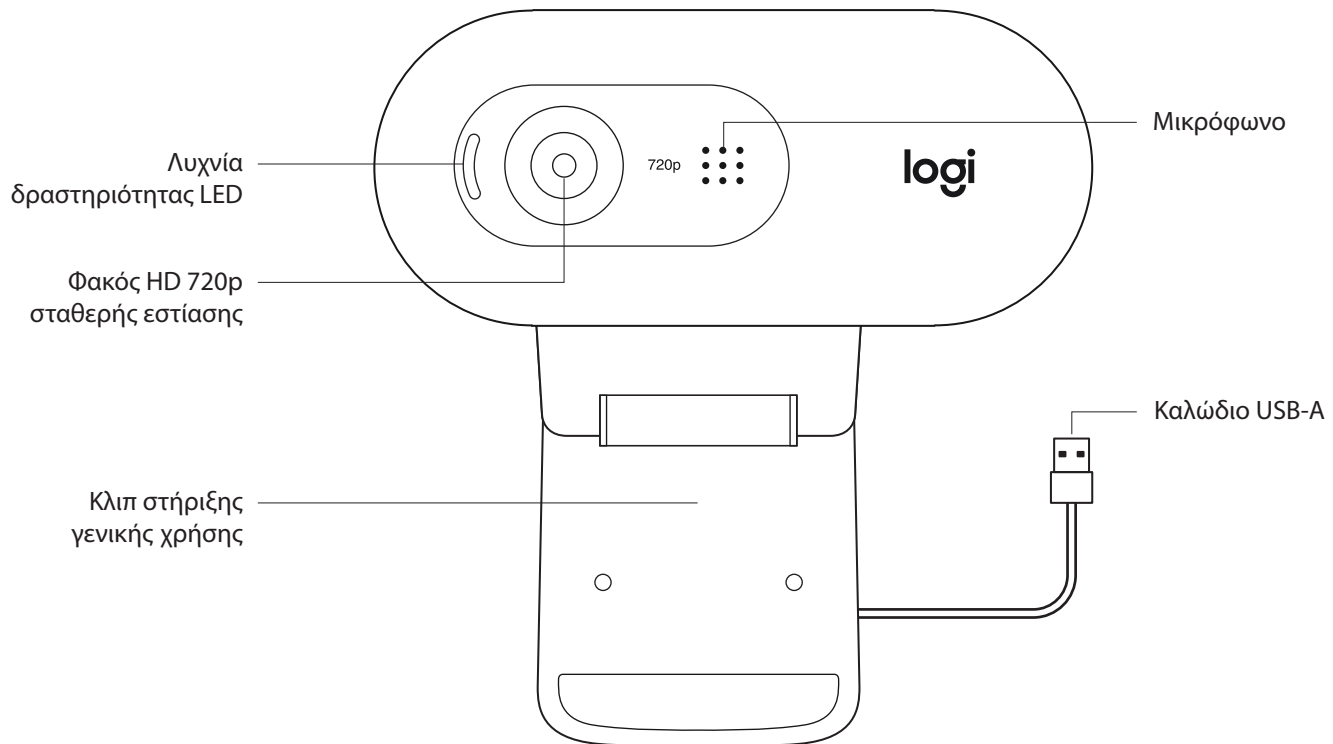
31,91 x 72,91 x 66,64 mm (1,26 x 2,87 x 2,62 tuumaa)

Johdon pituus: 1,5 m (5 jalkaa)

Paino: 75 g (2,65 unssia)

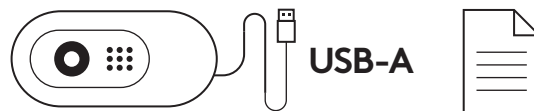
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## ΓΝΩΡΙΜΙΑ ΜΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ



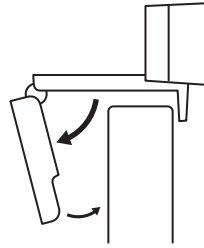
### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- 1 Webcam με ενσωματωμένο καλώδιο USB-A 1,5 m (5 ft)
- 2 Τεκμηρίωση χρήστη

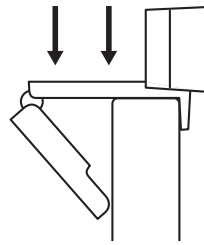


## ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ WEBCAM

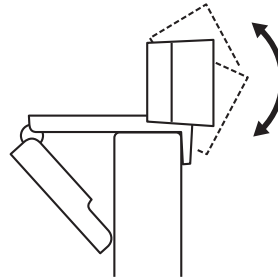
**1** Τοποθετήστε την webcam σε έναν υπολογιστή, φορητό υπολογιστή ή οθόνη στη θέση ή τη γωνία που επιθυμείτε.



**2** Ρυθμίστε την webcam για να βεβαιωθείτε ότι το άκρο του κλιπ στήριξης γενικής χρήσης είναι ευθυγραμμισμένο με το πίσω μέρος της συσκευής σας.

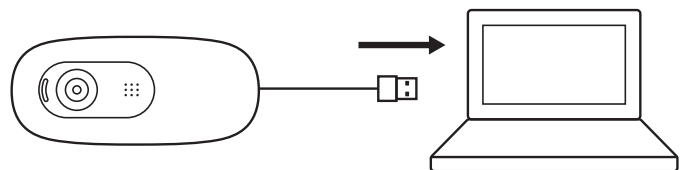


**3** Ρυθμίστε με μη αυτόματο τρόπο την webcam επάνω/κάτω, στη θέση που προσφέρει το καλύτερο καδράρισμα.



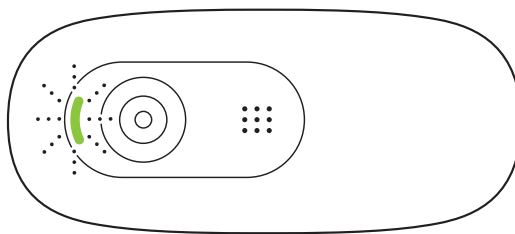
## ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΗΣ WEBCAM ΜΕΣΩ USB-A

Συνδέστε το βύσμα USB-A στη θύρα USB-A του υπολογιστή σας.



## ΕΠΙΤΥΧΗΣ ΣΥΝΔΕΣΗ

Η λυχνία δραστηριότητας LED θα ανάβει όταν η webcam χρησιμοποιείται από κάποια εφαρμογή.



## ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ

### ΜΕ ΤΟ ΣΤΑΘΕΡΟ ΚΛΙΠ ΣΤΗΡΙΞΗΣ:

Ύψος x Πλάτος x Βάθος:

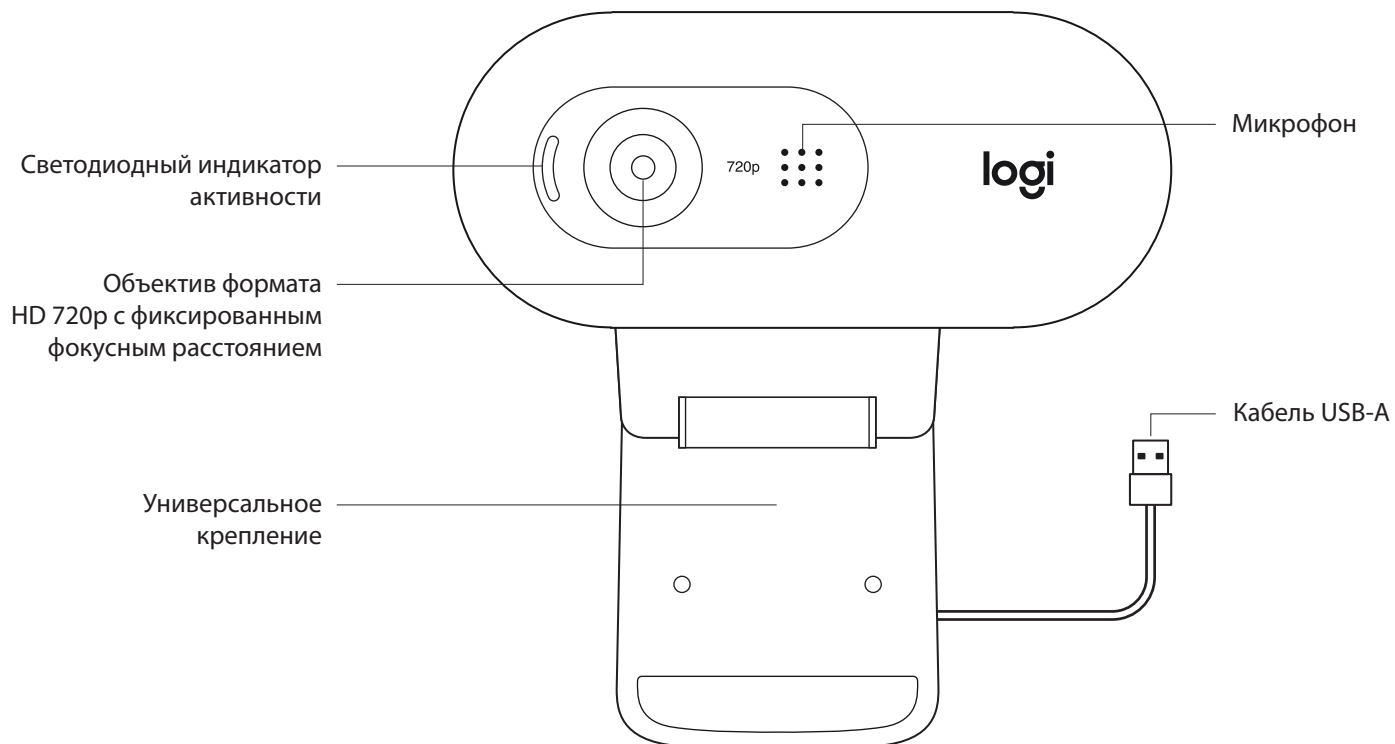
31,91 mm (1,26 in) x 72,91 mm (2,87 in) x 66,64 mm (2,62 in)

Μήκος καλωδίου: 1,5 m (5 ft)

Βάρος: 75 g (2,65 oz)

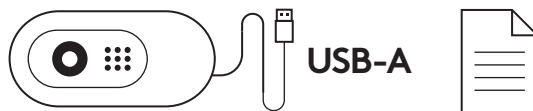
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## ЗНАКОМСТВО С ПРОДУКТОМ



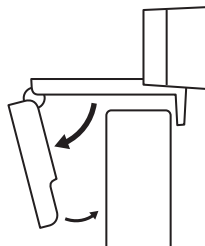
### КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 Веб-камера с прикрепленным кабелем USB-A (1,5 м)
- 2 Документация пользователя

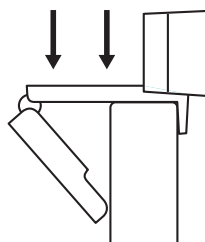


## ПОДГОТОВКА ВЕБ-КАМЕРЫ К РАБОТЕ

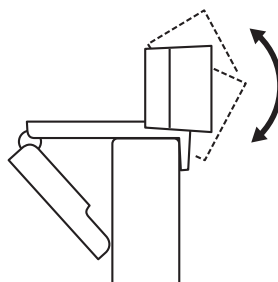
1 Установите веб-камеру на компьютер, ноутбук или монитор в нужном положении и под нужным углом.



2 Отрегулируйте положение веб-камеры так, чтобы торец универсального крепления прилегал к задней панели устройства.

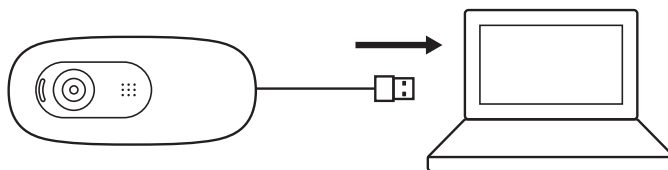


3 Вручную отрегулируйте угол наклона веб-камеры, чтобы обеспечить оптимальное кадрирование.



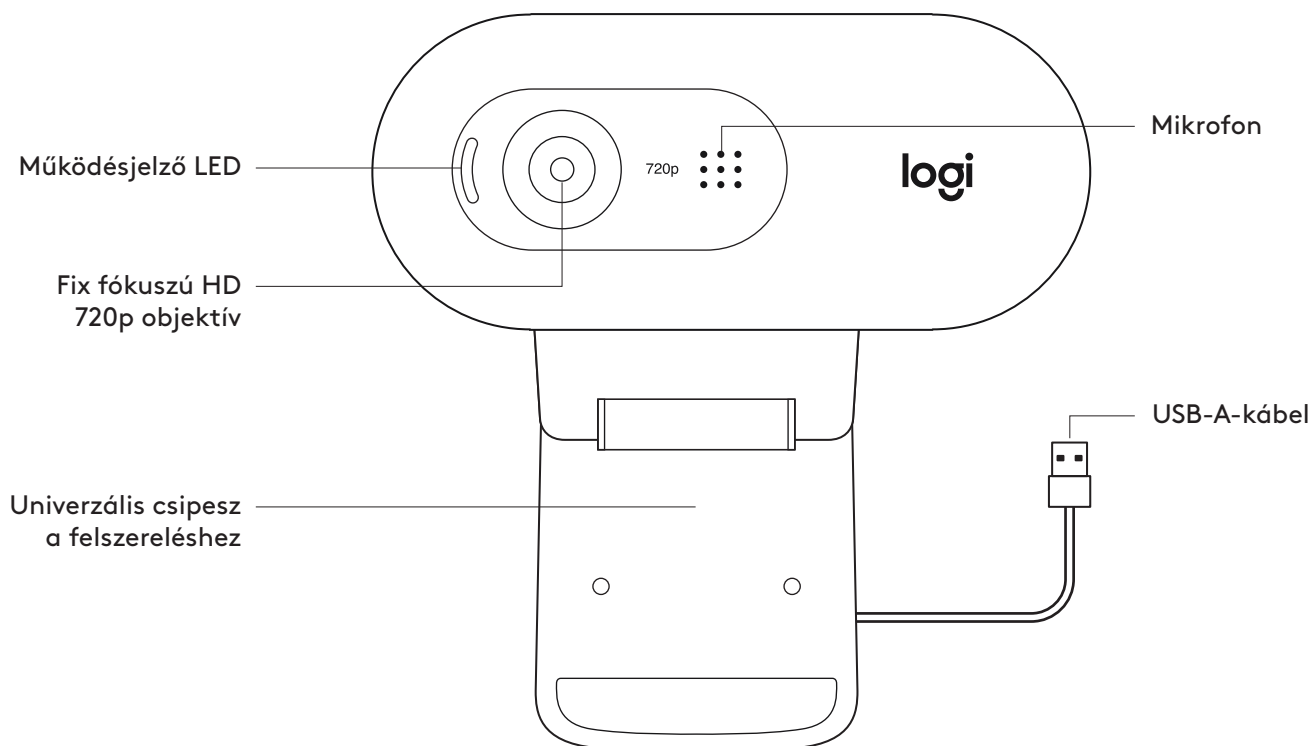
## ПОДКЛЮЧЕНИЕ ВЕБ-КАМЕРЫ ЧЕРЕЗ РАЗЪЕМ USB-A

Вставьте разъем USB-A в соответствующий порт компьютера.



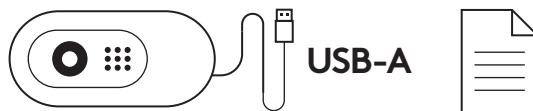


## A TERMÉK ISMERTETÉSE



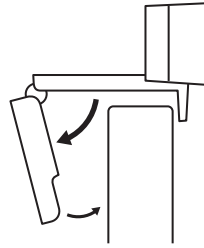
### A CSOMAG TARTALMA

- 1 webkamera 1,5 m-es (1,5 láb) rászertelt USB-A-kábellel
- 2 Felhasználói útmutató

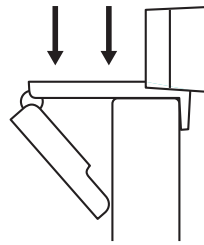


## A WEBKAMERA ÜZEMBE HELYEZÉSE

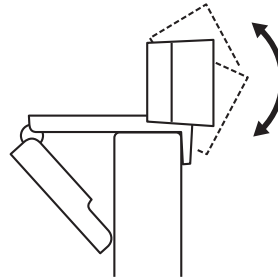
**1** A webkamerát a számítógépén, laptopján vagy monitorán a kívánt szögben helyezheti el.



**2** A webkamera beállításánál ügyeljen arra, hogy az univerzális csíptethető vége pontosan ráfeküdjön az eszközre.

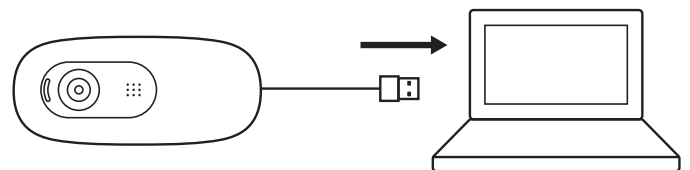


**3** A webkamera le/fel irányú mozgásával állítsa be saját legjobb képkivágását.



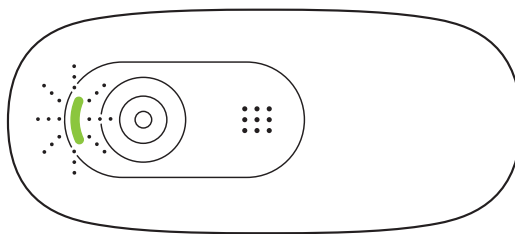
## A WEBKAMERA CSATLAKOZTATÁSA USB-A-N KERESZTÜL

Dugja az USB-A-csatlakozót a számítógép USB-A-portjába.



## SIKERES CSATLAKOZÁS

A működésjelző LED fénye mutatja, hogy a webkamerát egy alkalmazás használja.



## MÉRETEK

### A RÖGZÍTŐCSIPESSEL EGYÜTT:

Magasság × szélesség × mélység:

31,91 mm (1,26 hüvelyk) × 72,91 mm (2,87 hüvelyk)

× 66,64 mm (2,62 hüvelyk)

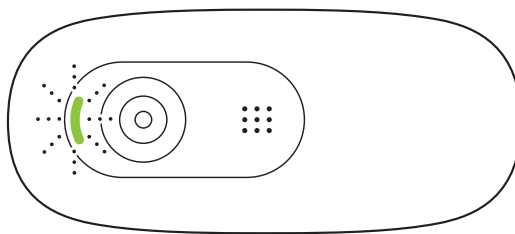
Kábelhossz: 1,5 m (5 láb)

Tömeg: 75 g (2,65 uncia)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## УСПЕШНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Светодиодный индикатор активности загорится, когда приложение начнет использовать веб-камеру.



## РАЗМЕРЫ

### СО СТАЦИОНАРНЫМ КРЕПЛЕНИЕМ

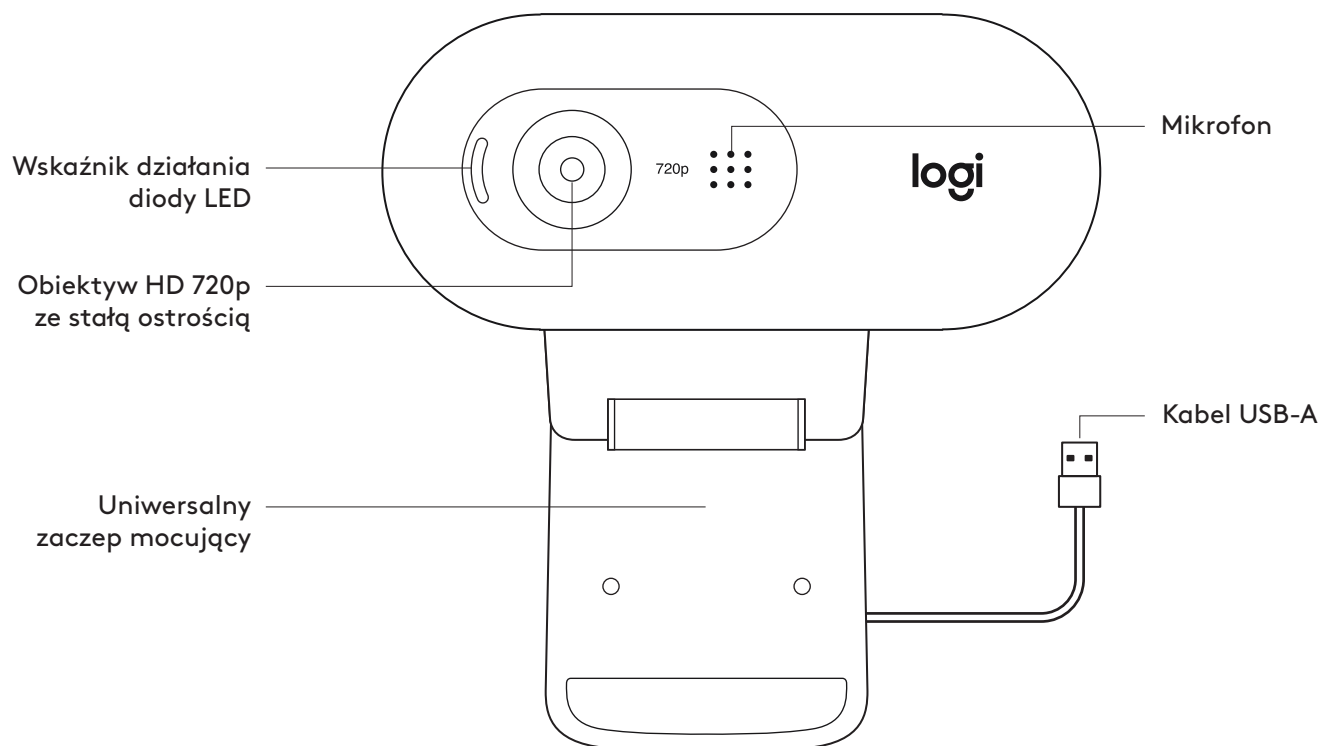
Высота x ширина x длина:  
31,91 мм x 72,91 мм x 66,64 мм

Длина кабеля: 1,5 м

Вес: 75 г

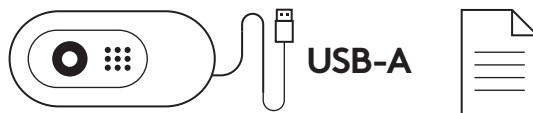
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## OPIS URZĄDZENIA



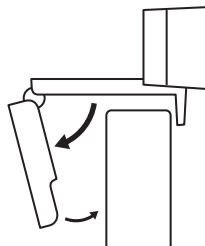
### ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- 1 Kamera internetowa z dołączonym kablem USB-A o długości 1,5 m (5 stóp)
- 2 Dokumentacja produktu

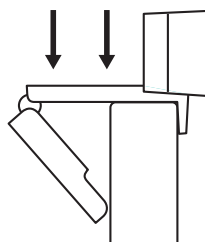


## PRZYGOTOWYWANIE KAMERY INTERNETOWEJ

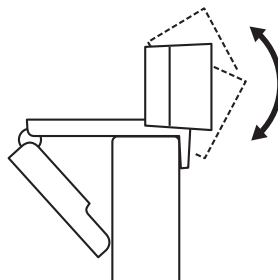
**1** Umieść kamerę internetową na komputerze, laptopie lub monitorze pod kątem, który Ci odpowiada.



**2** Dostosuj kamerę internetową, aby upewnić się, że końcówka na uniwersalnym zaczepie mocującym znajduje się na równi z tylną częścią urządzenia.

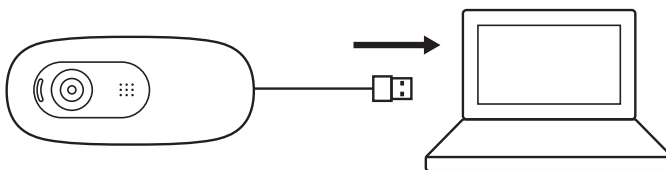


**3** Ręcznie wyreguluj kamerę internetową w górę/ w dół w celu uzyskania jak najlepszej pozycji do wykadrowania siebie.



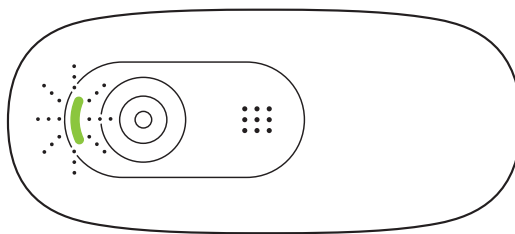
## ŁĄCZENIE SIĘ Z KAMERĄ INTERNETOWĄ POPRZEZ KABEL USB-A

Podłącz złącze USB do portu USB-A komputera.



## POMYŚLNIE POŁĄCZENIE

Wskaźnik działania diody LED zaświeci się, gdy kamera będzie używana przez aplikację.



## WYMIARY

### RAZEM ZE STAŁYM ZACZEPEM MOCUJĄCYM:

Wysokość × szerokość × głębokość:

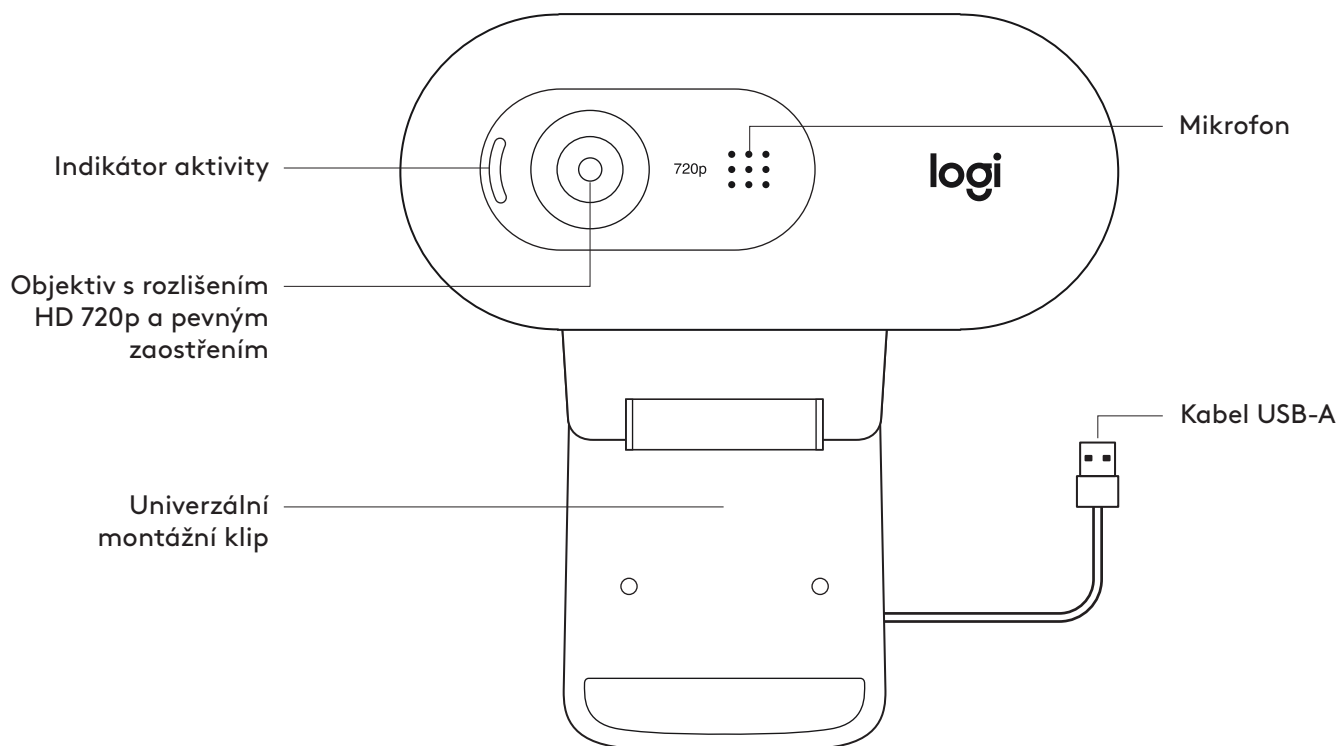
31,91 mm (1,26 cala) × 72,91 mm (2,87 cali) × 66,64 mm  
(2,62 cala)

Długość kabla: 1,5 m (5 stóp)

Masa: 75 g (2,65 uncji)

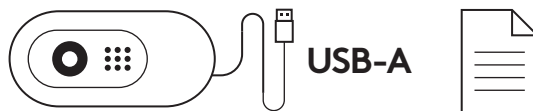
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## POPIS PRODUKTU



### OBSAH BALENÍ

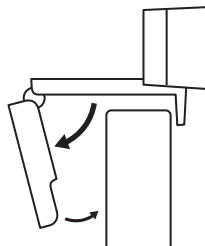
- 1 Webová kamera s připojeným kabelem USB-A o délce 1,5 m (1.5 ft)
- 2 Uživatelská dokumentace



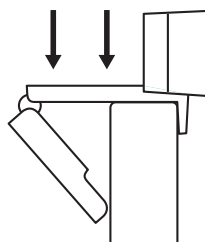


## NASTAVENÍ WEBOVÉ KAMERY

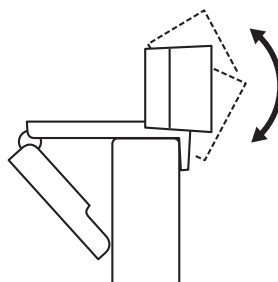
**1** Umístěte webovou kameru na počítač, notebook nebo monitor do požadované polohy nebo úhlu.



**2** Po umístění webové kamery se ujistěte, že je konec univerzálního montážního klipu vyrovnán se zadní částí vašeho zařízení.

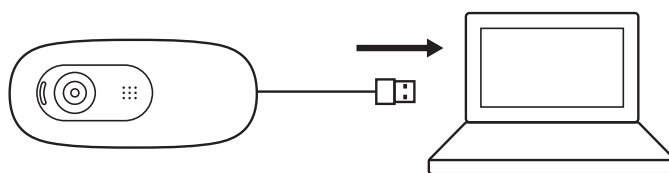


**3** Ručně nastavte webovou kameru nahoru/dolů tak, abyste co nejlépe zabírali sami sebe.



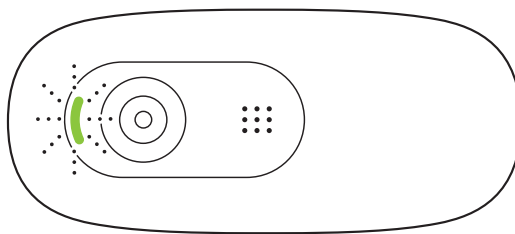
## PŘIPOJENÍ WEBOVÉ KAMERY PROSTŘEDNICTVÍM USB-A

Zapojte konektor USB-A do portu USB-A v počítači.



## ÚSPĚŠNÉ PŘIPOJENÍ

Když je webová kamera používána aplikací, indikátor aktivity se rozsvítí.



## ROZMĚRY

### VČETNĚ UPEVNĚNÉHO MONTÁŽNÍHO KLIPU:

Výška x šířka x hloubka:

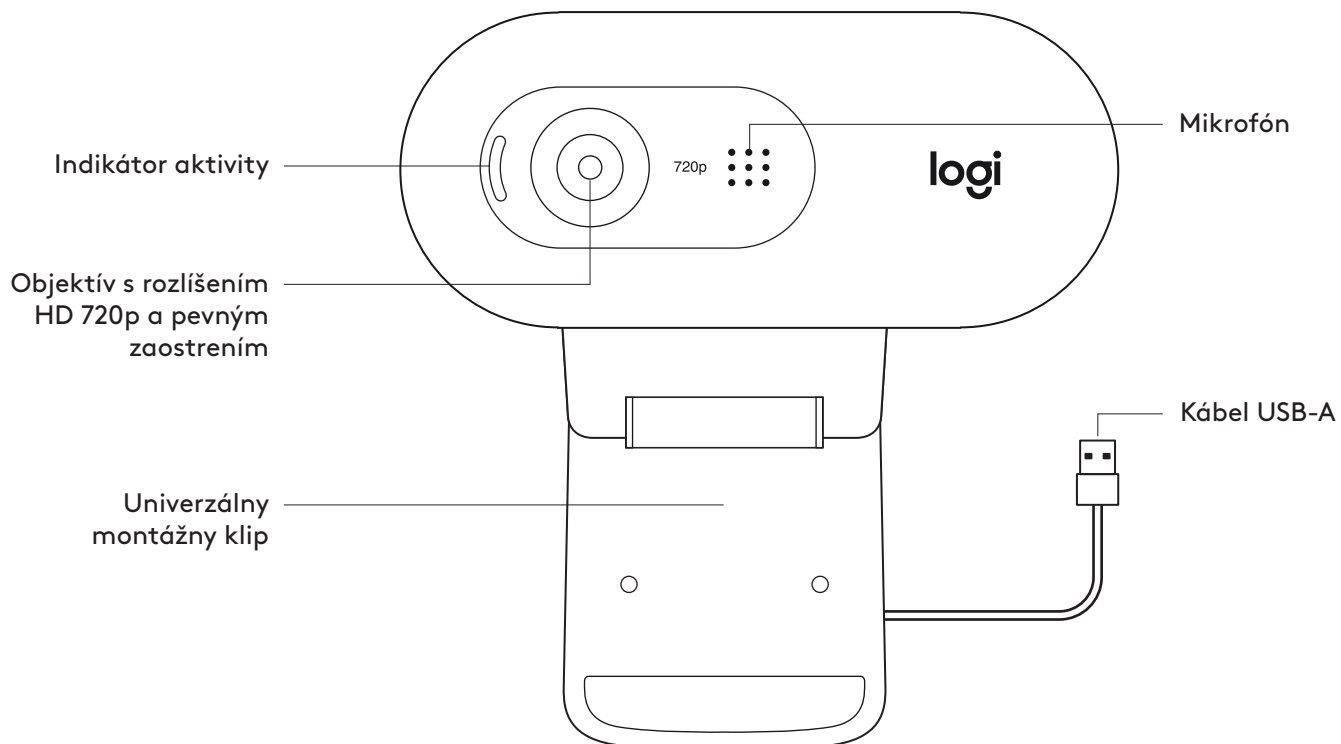
31,91 mm (1,26 in) x 72,91 mm (2,87 in) x 66,64 mm (2,62 in)

Délka kabelu: 1,5 m (5 ft)

Hmotnost: 75 g (2,65 oz)

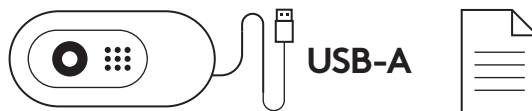
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## OPIS PRODUKTU



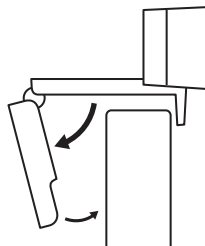
### OBSAH BALENIA

- 1 Webová kamera s pripojeným káblom USB-A s dĺžkou 1,5 m (5 ft)
- 2 Používateľská dokumentácia

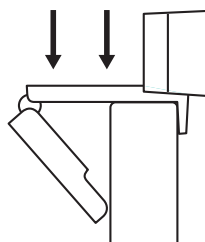


## NASTAVENIE WEBOVEJ KAMERY

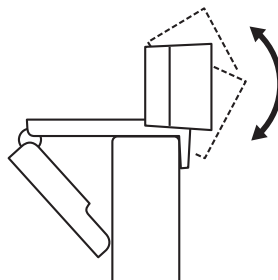
**1** Umiestnite webovú kameru na počítač, notebook alebo monitor do požadovanej polohy alebo uhla.



**2** Po umiestnení webovej kamery sa ubezpečte, že je koniec univerzálneho montážneho klipu zarovnaný so zadnou časťou vášho zariadenia.

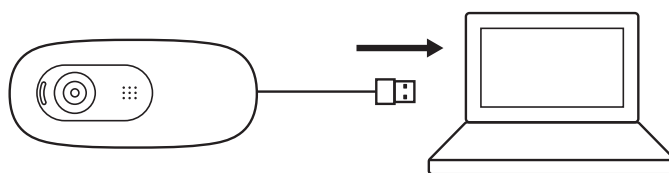


**3** Ručne nastavte webovú kameru nahor/nadol tak, aby ste čo najlepšie zaberali seba.



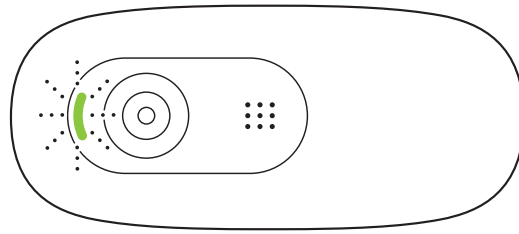
## PRIPOJENIE WEBOVEJ KAMERY PROSTREDNÍCTVOM USB-A

Zapojte USB-A konektor do portu USB-A v počítači.



## ÚSPEŠNÉ PRIPOJENIE

Keď je webová kamera používaná aplikáciou, indikátor aktivity sa rozsvieti.



## ROZMERY

### VRÁTANE UPEVNEŇENÉHO MONTÁŽNEHO KLIPU:

Výška x šírka x hĺbka:

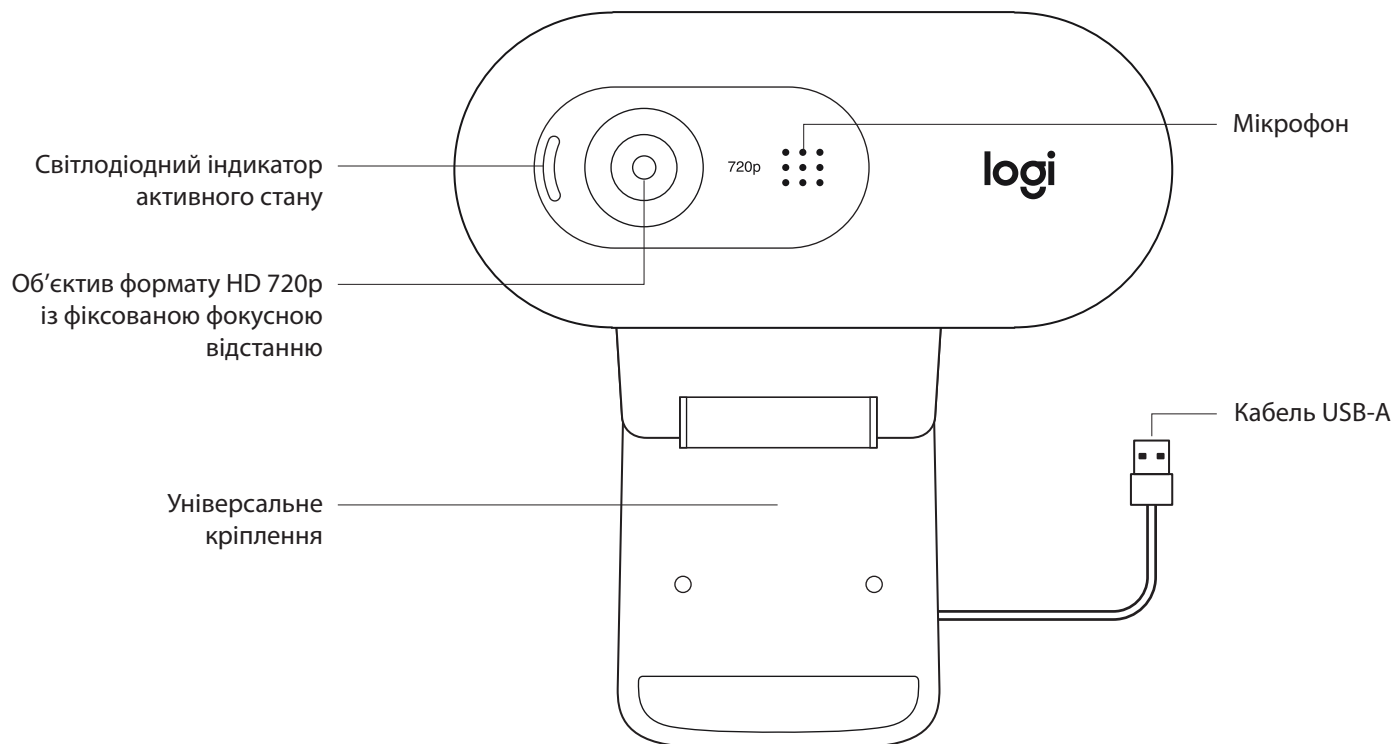
31,91 mm (1,26 in) x 72,91 mm (2,87 in) x 66,64 mm (2,62 in)

Dĺžka kábla: 1,5 m (5 ft)

Hmotnosť: 75 g (2,65 oz)

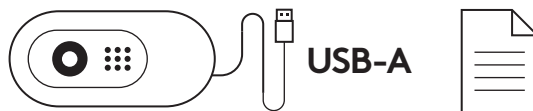
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## ОЗНАЙОМЛЕННЯ З ПРИСТРОЄМ



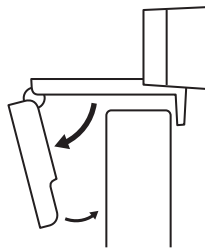
### У КОМПЛЕКТІ

- 1 Вебкамера з прикріпленим кабелем USB-A (1,5 м)
- 2 Документація користувача

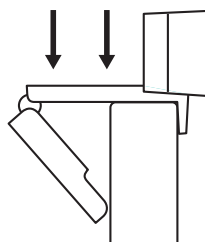


## ПІДГОТОВКА ВЕБКАМЕРИ ДО РОБОТИ

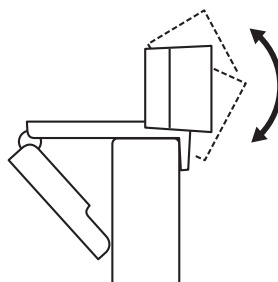
**1** Установіть вебкамеру на комп'ютер, ноутбук або монітор у потрібному положенні та під потрібним кутом.



**2** Відрегулюйте положення вебкамери так, щоб торець універсального кріплення повністю прилягав до задньої панелі пристрою.

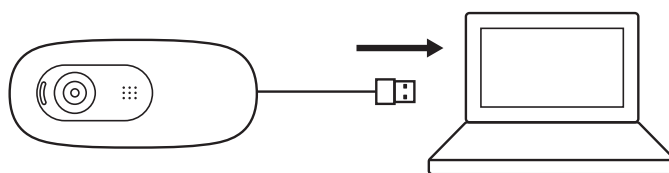


**3** Відрегулюйте вручну кут нахилу вебкамери, щоб забезпечити оптимальне кадрування.



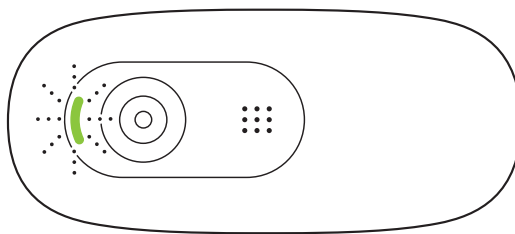
## ПІДКЛЮЧЕННЯ ВЕБКАМЕРИ ЗА ДОПОМОГОЮ РОЗ'ЄМУ USB-A

Вставте роз'єм USB-A у відповідний порт комп'ютера.



## УСПІШНЕ ПІДКЛЮЧЕННЯ

Світлодіодний індикатор активного стану загориться, коли програма використовуватиме вебкамеру.



## РОЗМІРИ

### ЗІ СТАЦІОНАРНИМ КРІПЛЕННЯМ

Висота x ширина x довжина:  
31,91 мм x 72,91 мм x 66,64 мм

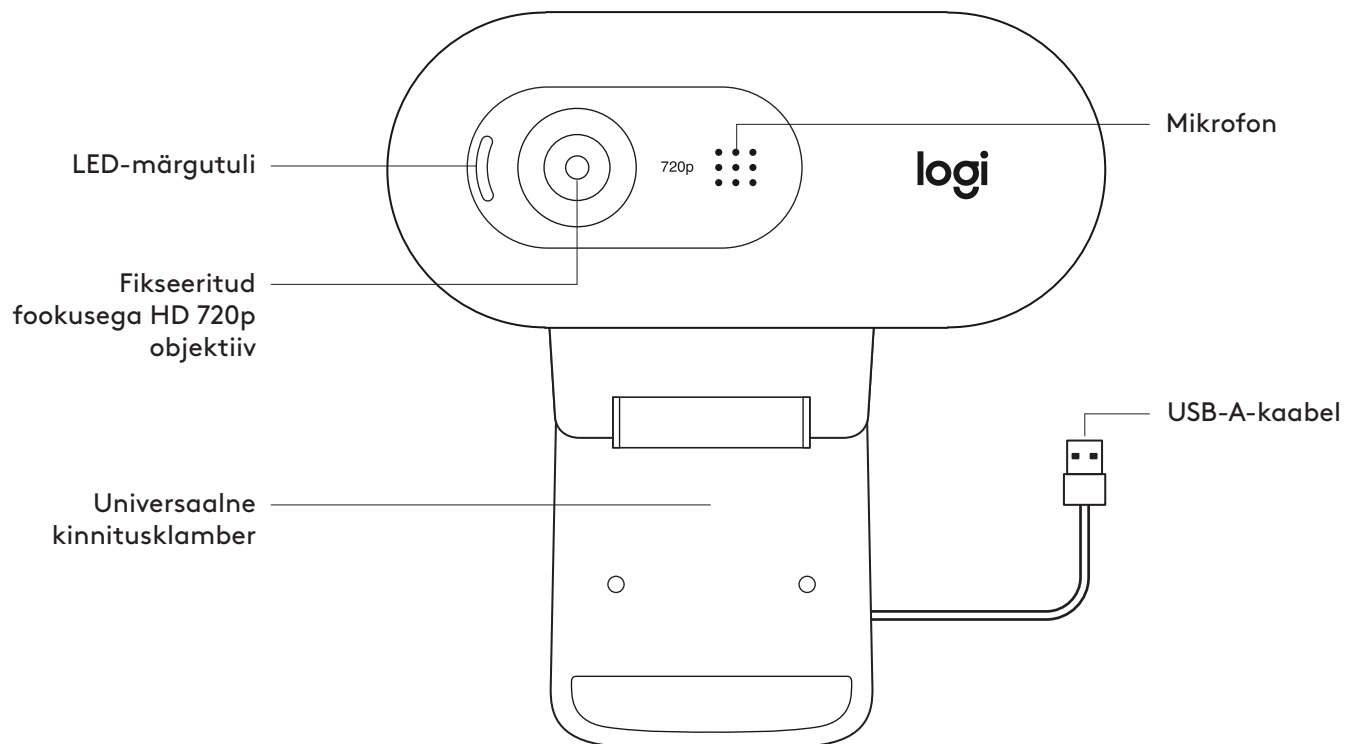
Довжина кабелю: 1,5 м

Вага: 75 г

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

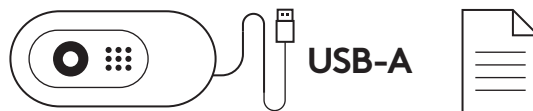


## TOOTE TUTVUSTUS



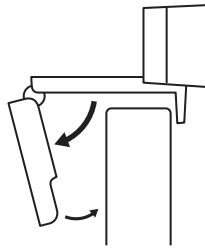
### KARBI SISU

- 1 Veebikaamera koos 1,5 m (1.5 jala) pikkuse USB-A-kaabliga
- 2 Kasutaja dokumentatsioon

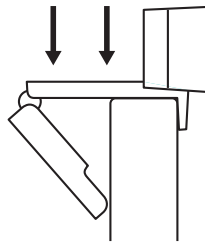


## VEEBIKAAMERA SEADISTAMINE

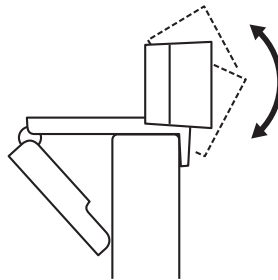
**1** Asetage veebikaamera arvutile, sülearvutile või monitorile soovitud asendis või nurga all.



**2** Reguleerige veebikaamerat ja veenduge, et universaalse kinnitusklambri ots oleks seadme tagaküljega samal tasapinnal.

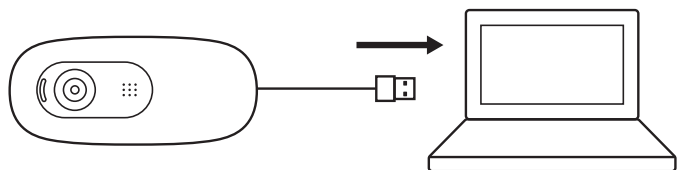


**3** Reguleerige veebikaamerat käsitsi üles/alla, et saavutada parim asend enda kaadrisse püüdmiseks.



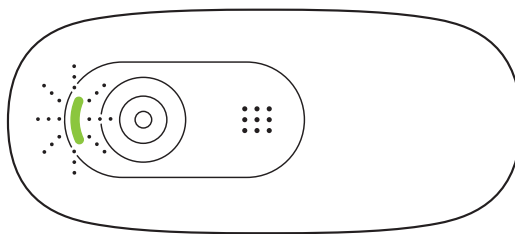
## VEEBIKAAMERA ÜHENDAMINE USB-A KAUDU

Ühendage USB-A pistik oma arvuti USB-A porti.



## EDUKAS ÜHENDUS

Kui veebikaamerat kasutab mõni rakendus, süttib LED-märgutuli.



## MÕÕDUD

### KOOS FIKSEERITUD KINNITUSKLAMBRIGA:

Kõrgus x laius x sügavus:

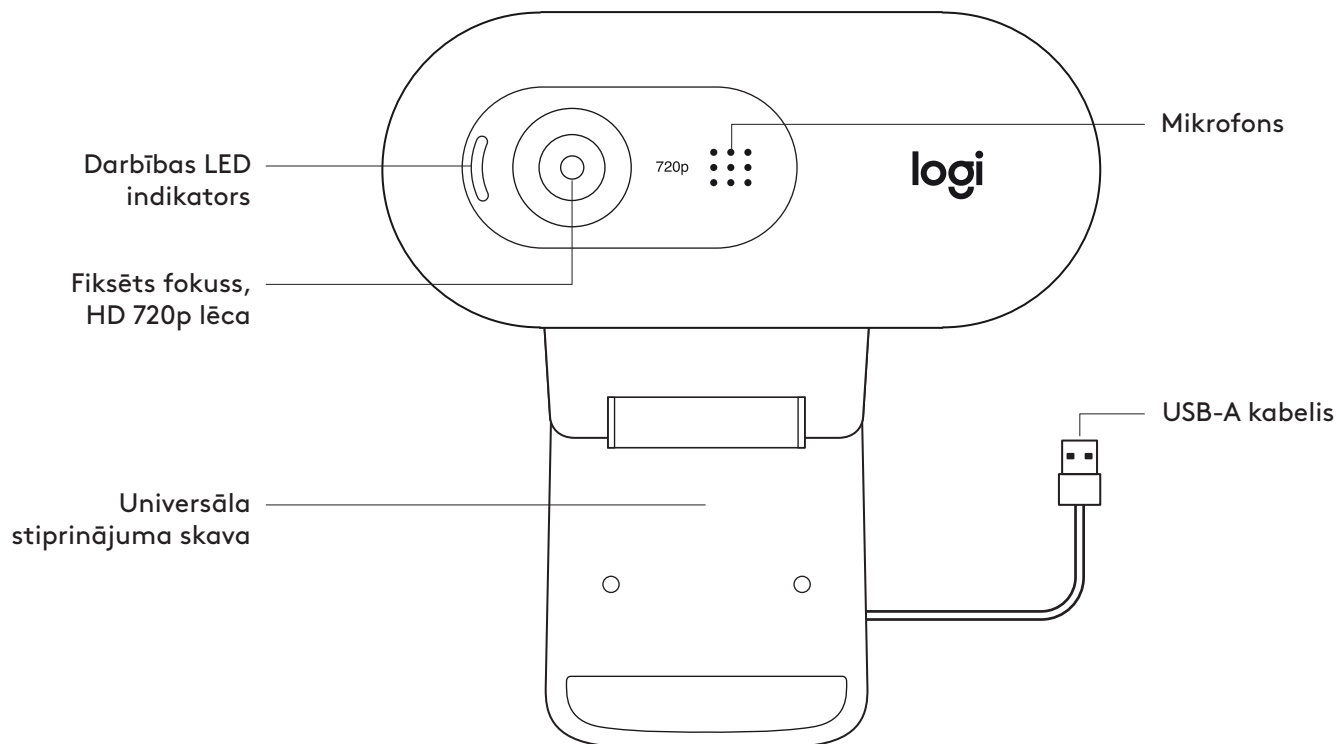
31,91 mm (1,26 tolli) x 72,91 mm (2,87 tolli) x 66,64 mm  
(2,62 tolli)

Kaabli pikkus: 1,5 m (5 jalga)

Kaal: 75 g (2,65 untsi)

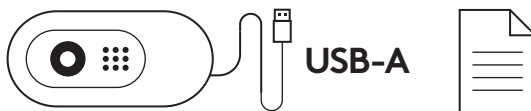
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## IEPAZĪSTIETIES AR IERĪCES APRAKSTU



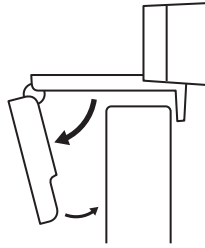
### IEPAKOJUMA SATURS

- 1 5 tīmekļa kamera ar pievienotu 1,5 m (1.5 pēdu) USB-A kabeli
- 2 Lietotāja dokumentācija

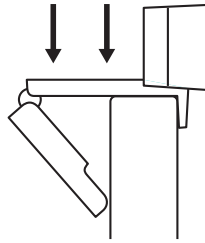


## TĪMEKĻKAMERAS IESTATĪŠANA

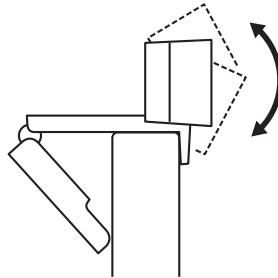
**1** Tīmekļkameru nepieciešamajā vietā un leņķī novietojiet uz datora, klēpjdatora vai monitora.



**2** Pieregulējiet tīmekļa kameru, lai pārlicinātos, ka universālā stiprinājuma skava cieši pieguļ ierīces aizmugurei.

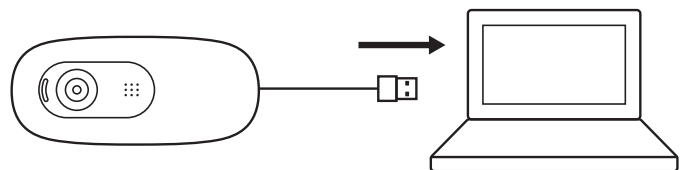


**3** Manuāli pielāgojiet tīmekļkameru uz augšu un leju līdz labākajai vietai, lai sevi iekadrētu.



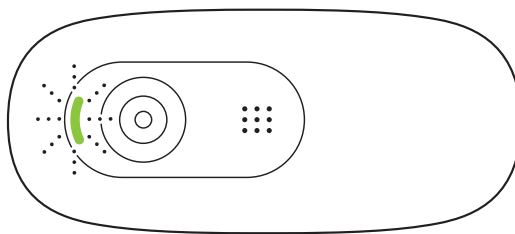
## TĪMEKĻKAMERAS PIESLĒGŠANA, IZMANTOJOT USB-A

Iespraudiet USB-A savienotāju sava datora USB-A pieslēgvietā.



## SEKMĪGA PIESLĒGŠANA

Darbības LED indikators iegaismosies,  
kad lietojumprogramma izmantos tīmekļkameru.



## IZMĒRI

### IESKAITOT FIKSĒTU STIPRINĀJUMA SKAVU:

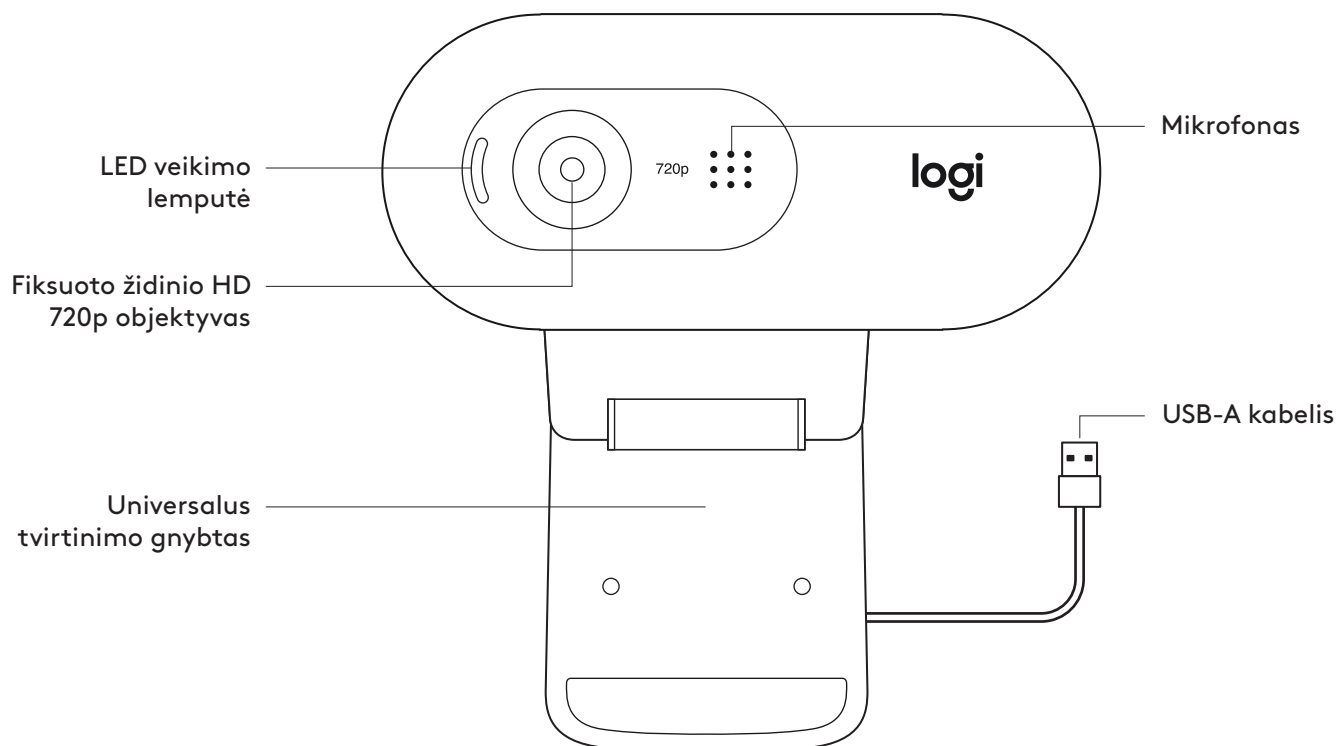
augstums x platums x dziļums:  
31,91 mm (1,26 collas) x 72,91 mm (2,87 collas) x 66,64 mm  
(2,62 collas)

Kabeļa garums: 1,5 m (5 pēdas)

Svars: 75 g (2,65 unces)

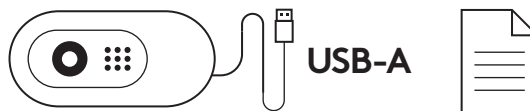
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## SUSIPAŽINKITE SU SAVO PRODUKTU



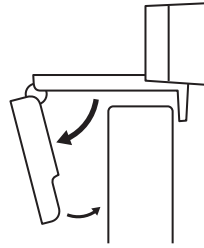
### DĖŽUTĖJE YRA

- 1 Žiniatinklio kamera su 1,5 m (5 pėd.) pritvirtintu USB-A laidu
- 2 Naudotojo dokumentacija

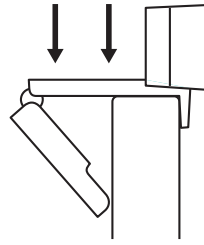


## ŽINIATINKLIO KAMEROS PARUOŠIMAS

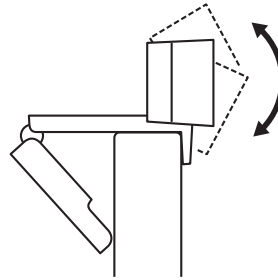
**1** Žiniatinklio kamerą tvirtinkite prie kompiuterio, nešiojamojo kompiuterio arba monitoriaus norimoje padėtyje arba norimu kampu.



**2** Sureguliuokite žiniatinklio kamerą, kad universalus tvirtinimo gnybto galas priglustų prie jūsų įrenginio galinės dalies.

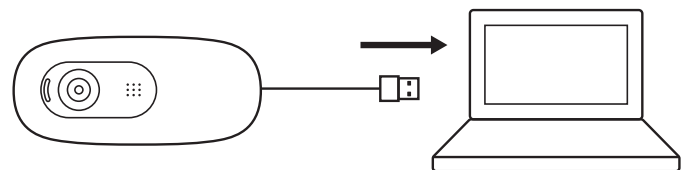


**3** Ranka reguliuokite žiniatinklio kamerą aukštyn arba žemyn, kol nustatysite geriausių padėtį.



## ŽINIATINKLIO KAMEROS PRIJUNGIMAS SU USB-A

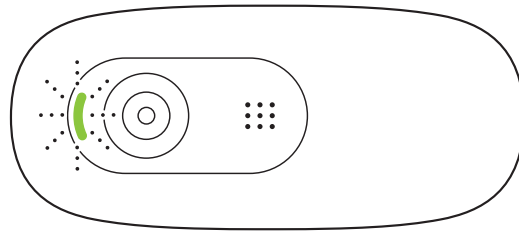
Įkiškite USB jungtį į savo kompiuterio USB-A prievadą.





## SĖKMINGAS PRIJUNGIMAS

LED veikimo lemputė užsidegs, kai programa naudos žiniatinklio kamerą.



## MATMENYS

### ĮSKAITANT FIKSUOTĄ TVIRTINIMO GNYBTĄ:

aukštis x plotis x gylis:

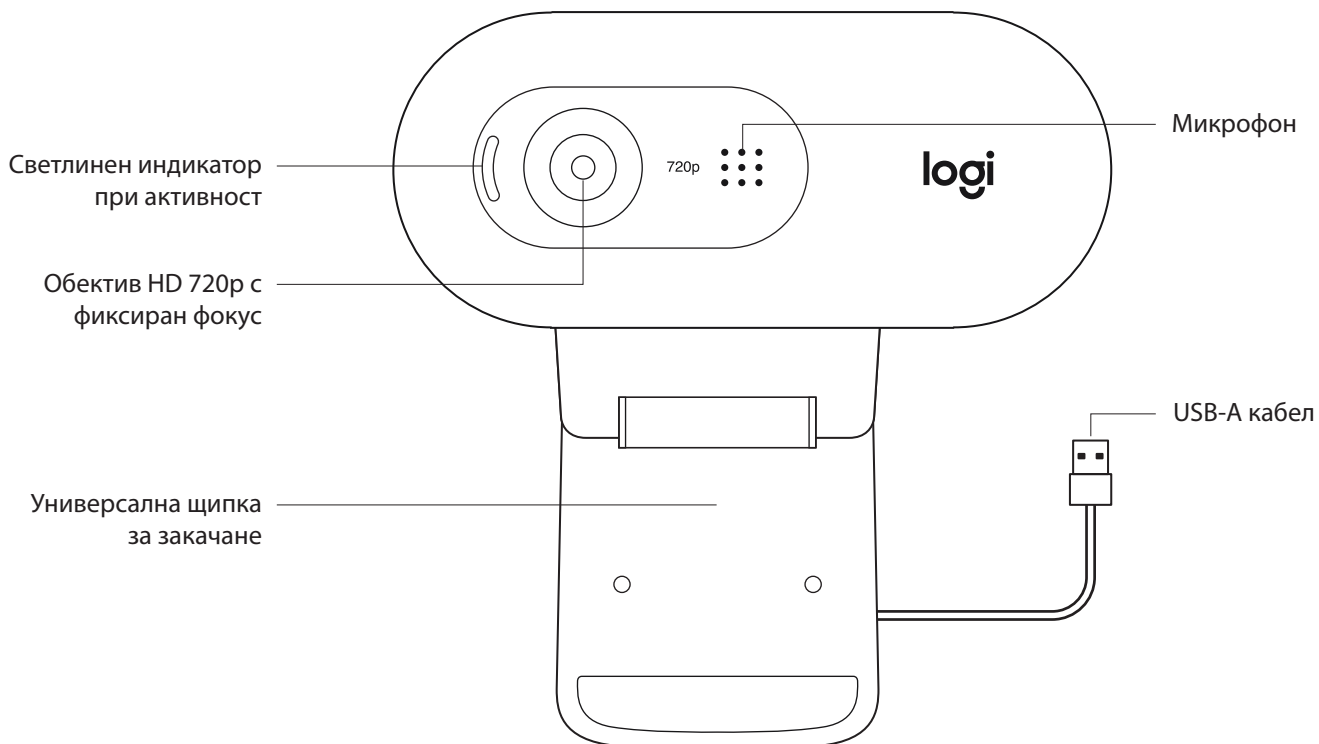
31,91 x 72,91 x 66,64 mm (1,26 x 2,87 x 2,62 col.)

Laido ilgis: 1,5 m (5 pėd.)

Svoris: 75 g (2,65 unc.)

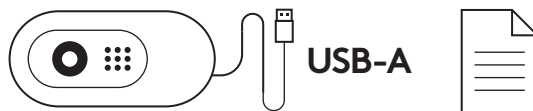
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## ЗАПОЗНАЙТЕ СЕ СЪС СВОЯ ПРОДУКТ



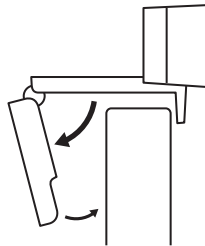
### СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА

- 1 5 уеб камера с поставен 1.5 ft (1,5 м) USB-A кабел
- 2 Документация за потребителя

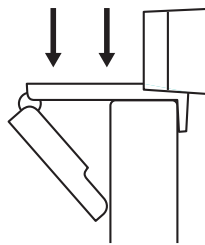


## НАСТРОЙКА НА УЕБ КАМЕРАТА

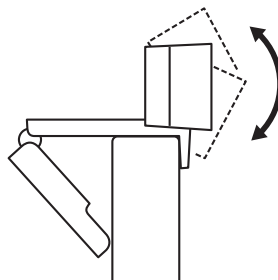
1 Поставете веб камерата върху компютър, лаптоп или монитор в желаното от вас положение или ъгъл.



2 Регулирайте веб камерата така, че да сте сигурни, че краят на универсалната щипка за закачане е подравнена с гърба на устройството.

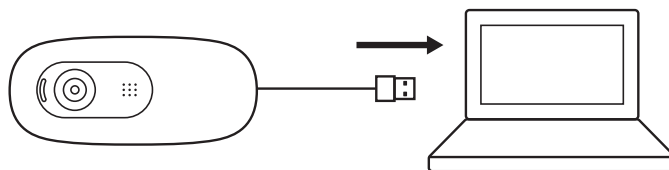


3 Регулирайте веб камерата в посока нагоре/надолу, докато откриете най-доброто положение, за да се хванете в кадър.



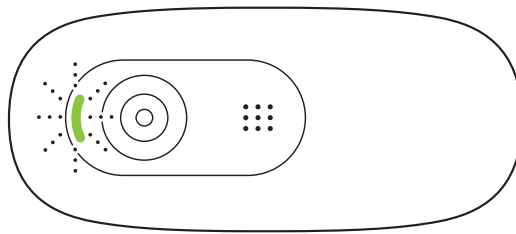
## СВЪРЗВАНЕ НА УЕБ КАМЕРАТА ЧРЕЗ USB-A

Включете USB-A конектора в USB-A порта на компютъра ви.



## УСПЕШНО СВЪРЗВАНЕ

Светлинният индикатор ще светне, когато уеб камерата се използва от приложение.



## РАЗМЕРИ

### ВКЛЮЧВА ЩИПКА ЗА ФИКСИРАНО ЗАКАЧАНЕ:

Височина x ширина x дълбочина:

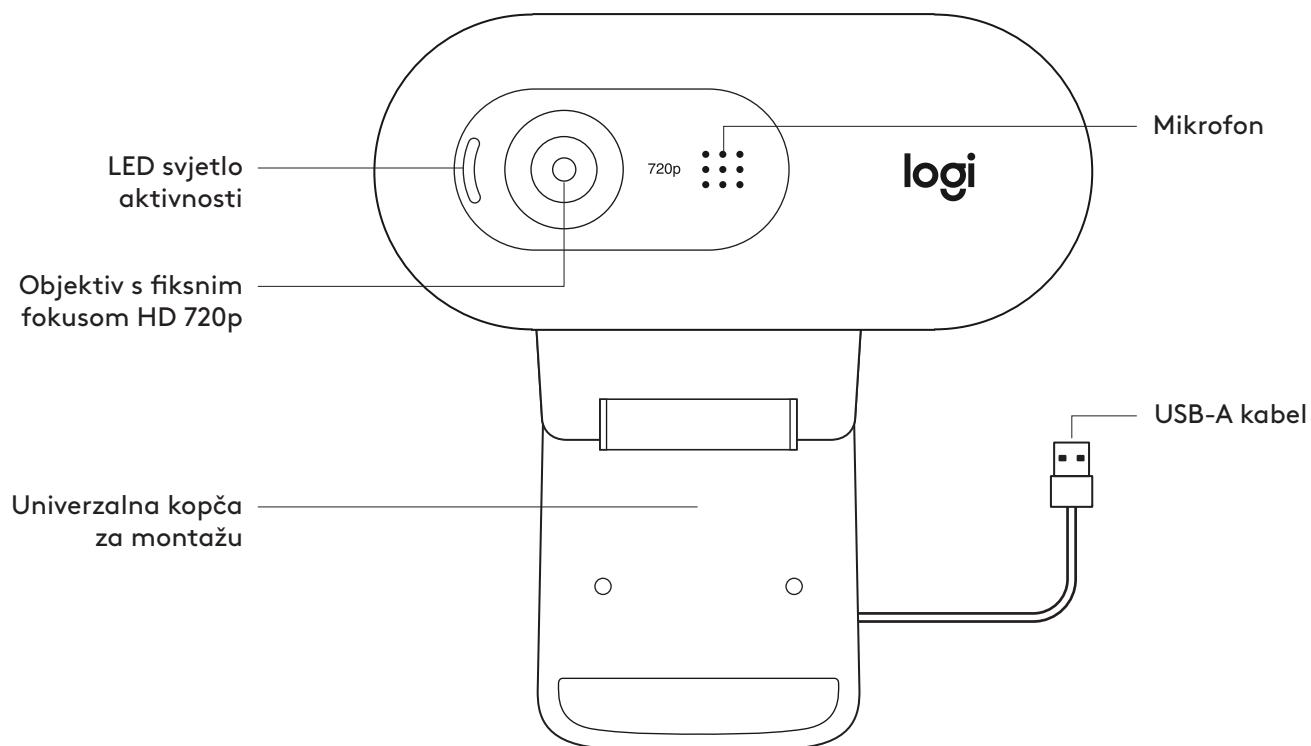
1,26 in (31,91 mm) x 2,87 in (72,91 mm) x 2,62 in (66,64 mm)

Дължина на кабела: 5 ft (1,5 m)

Тегло: 2,65 oz (75 g)

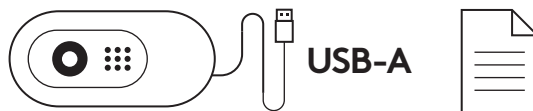
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## UPOZNAJTE SVOJ UREĐAJ



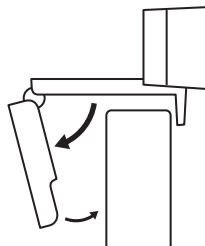
### SADRŽAJ KUTIJE

- 1 Web kamera s priključnim USB-A kablom od 1,5 m (1.5 ft)
- 2 Korisnička dokumentacija

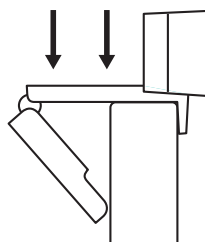


## POSTAVLJANJE WEB KAMERE

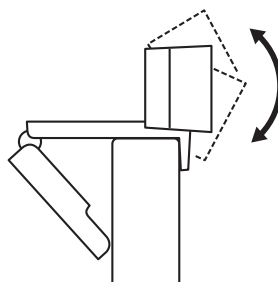
**1** Stavite web kameru na stolno/prijenosno računalo ili na monitor na mjesto i u položaj po vašoj želji.



**2** Prilagodite web kameru tako da kraj univerzalne kopče za montažu bude poravnat sa stražnjom stranom uređaja.

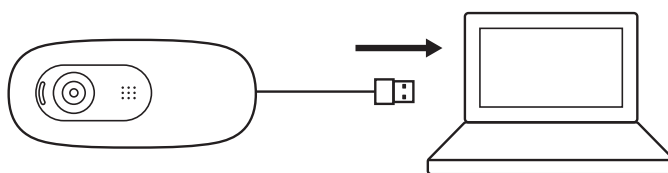


**3** Ručno podesite web kameru u vertikalnom smjeru dok ne dobijete položaj s vašom najboljom slikom.



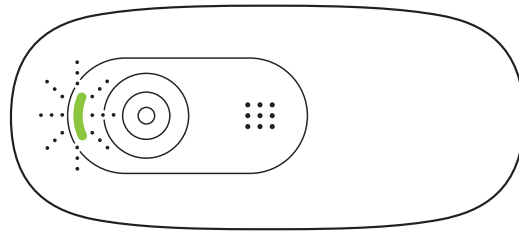
## SPAJANJE WEB KAMERE PREKO USB-A PRIKLJUČKA

Priključite USB-A priključak u USB-A utičnicu vašeg računala.



## USPJEŠNA VEZA

LED svjetlo aktivnosti će zasvijetliti kada neka aplikacija upotrebljava web kameru.



## DIMENZIJE

### ZAJEDNO S KOPČOM ZA FIKSNU MONTAŽU:

Visina x širina x dubina:

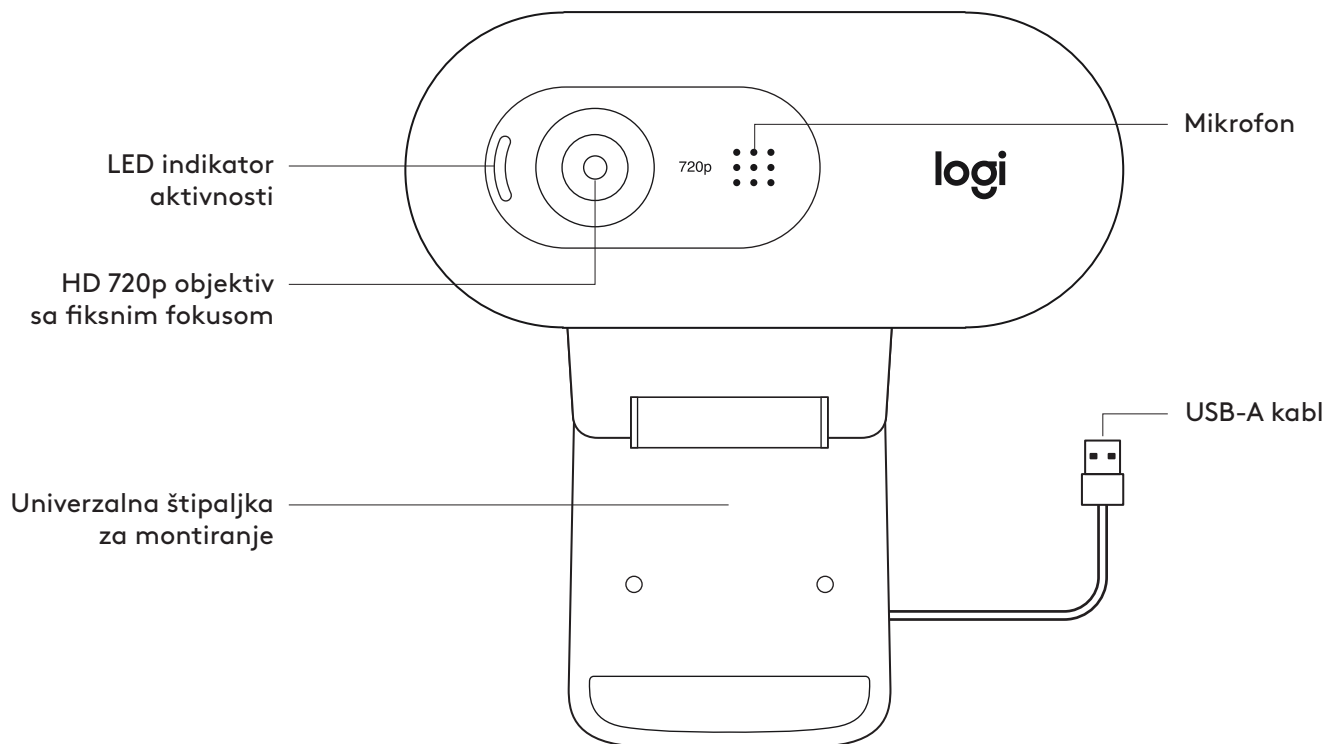
31,91 mm (1,26 inča) x 72,91 mm (2,87 inča) x 66,64 mm  
(2,62 inča)

Duljina kabela: 1,5 m (5 ft)

Težina: 75 g (2,65 oz)

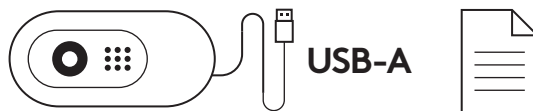
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## UPOZNAJTE SVOJ PROIZVOD



### SADRŽAJ PAKOVANJA

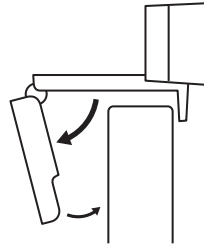
- 1 Veb kamera sa povezanim USB-A kablom od 1,5 m (5 stopa)
- 2 Dokumentacija za korisnika



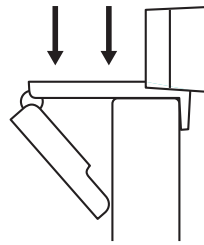


## PODEŠAVANJE VEB KAMERE

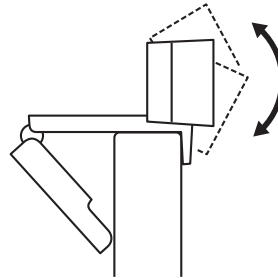
**1** Postavite veb kameru na računar, laptop ili monitor pod željenim uglom.



**2** Podesite veb kameru tako da kraj univerzalne štikaljke za montiranje bude u ravni sa zadnjom stranom uređaja.

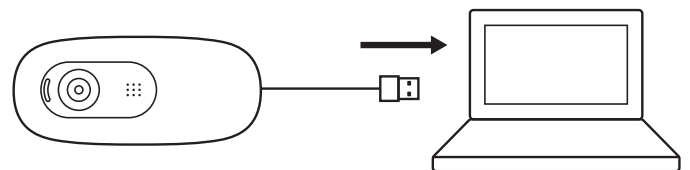


**3** Ručno pomerajte veb kameru gore/dole u najbolji položaj, tako da vi budete u kadru.



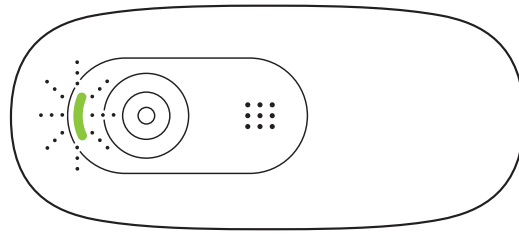
## POVEZIVANJE VEB KAMERE UZ USB-A

Povežite USB-A konektor na USB-A port na računaru.



## USPEŠNO POVEZIVANJE

LED indikator aktivnosti se uključuje kada neka aplikacija koristi veb kameru.



## DIMENZIJE

### UKLJUČUJUĆI FIKSNU ŠTIPALJKU ZA MONTIRANJE:

Visina x širina x dužina:

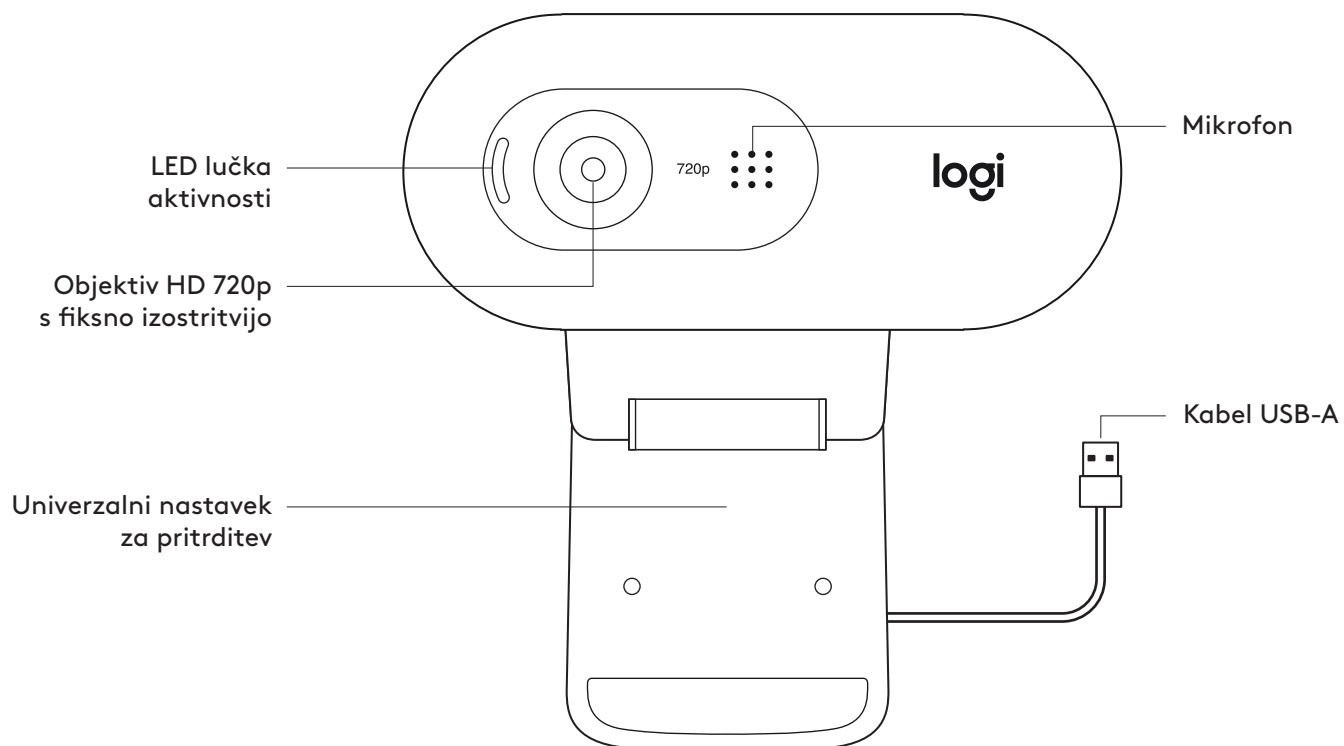
31,91 mm (1,26 inča) x 72,91 mm (2,87 inča) x 66,64 mm  
(2,62 inča)

Dužina kabla: 1,5 m (5 stopa)

Težina: 75 g (2,65 unci)

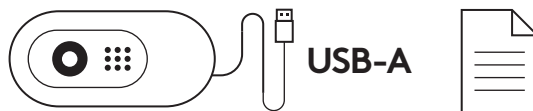
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## SPOZNAJTE IZDELEK



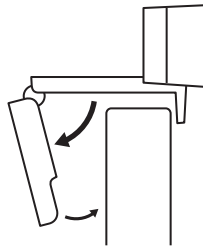
### VSEBINA PAKETA

- 1 Spletna kamera s pritrjenim kablom USB-A, 1,5 m (5 ft)
- 2 Uporabniška dokumentacija

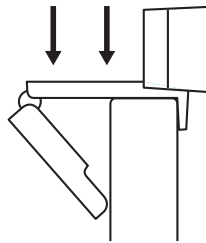


## NAMESTITEV SPLETNE KAMERE

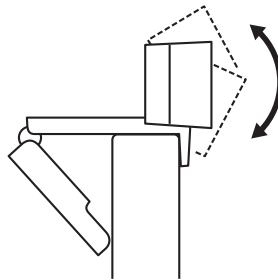
**1** Namestite spletno kamero na računalnik, prenosnik ali monitor v želeni položaj ali kot.



**2** Prilagodite spletno kamero tako, da bo konec na univerzalnem nastavku za pritrnitev poravnana s hrbtno stranjo vaše naprave.

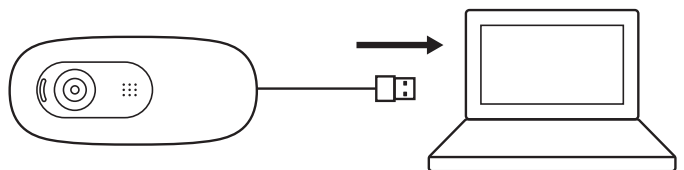


**3** Spletno kamero ročno nastavite v smeri gor/dol v najboljši položaj, da ste v okvirju.



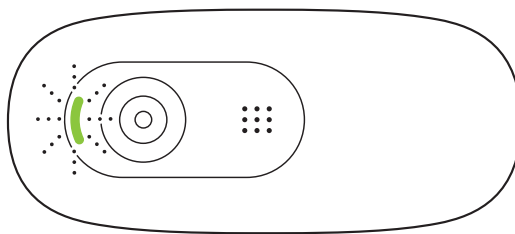
## POVEZOVANJE SPLETNE KAMERE PREK USB-A

Priključek USB-A priključite v vrata USB-A na računalniku.



## USPEŠNA POVEZAVA

LED lučka aktivnosti bo zasvetila, ko aplikacija uporablja spletno kamero.



## DIMENZIJE

### VKLJUČNO S FIKSNIM NASTAVKOM ZA PRITRDITEV:

Višina × širina × globina:

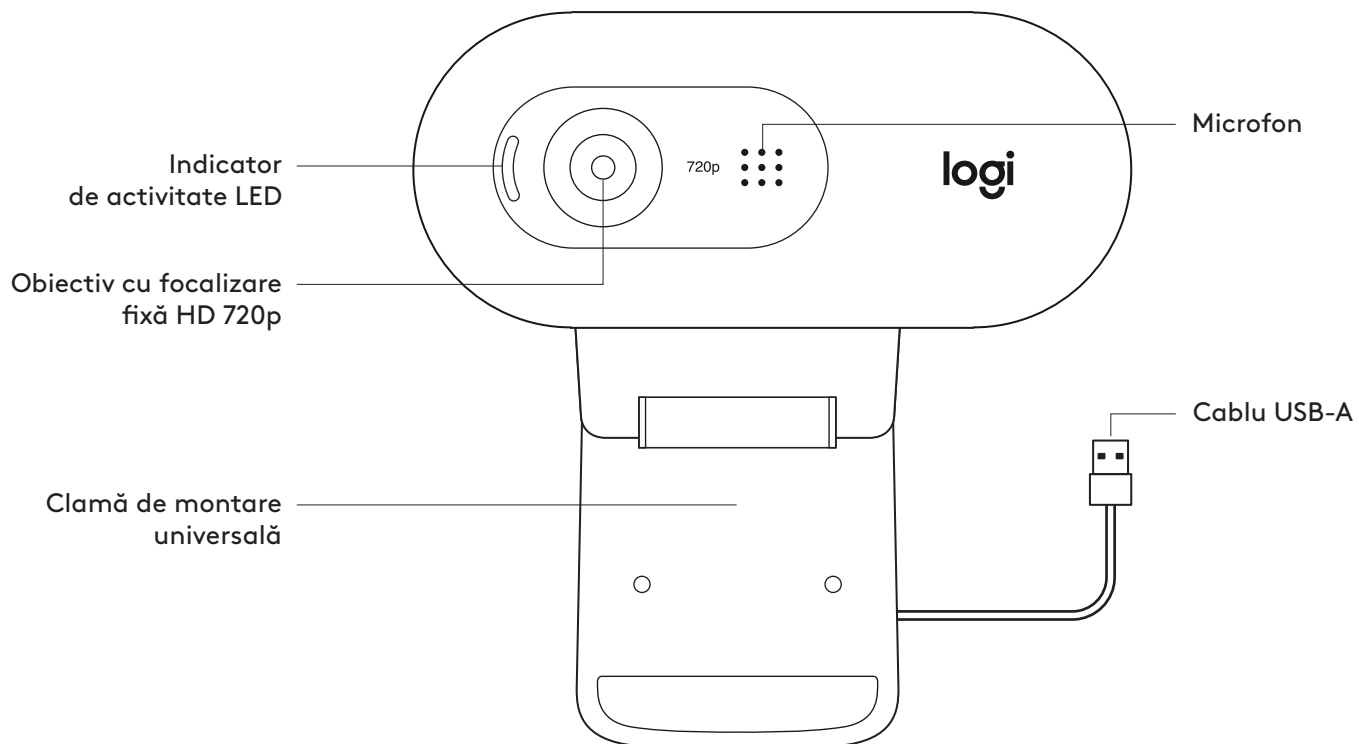
31,91 mm (1,26 in) × 72,91 mm (2,87 in) × 66,64 mm (2,62 in)

Dolžina kabla: 1,5 m (5 ft)

Teža: 75 g (2,65 oz)

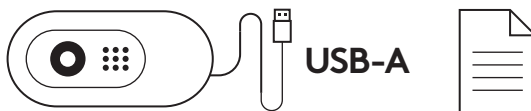
[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## FAMILIARIZAȚI-VĂ CU PRODUSUL



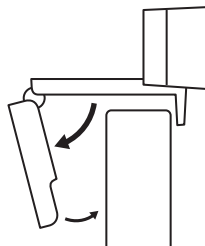
### CONȚINUTUL CUTIEI

- 1 Cameră web cu cablu USB-A de 1,5 m (5 ft) atașat
- 2 Documentație pentru utilizator

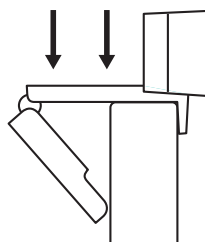


## POZIȚIONAREA CAMEREI

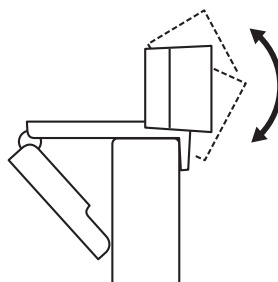
**1** Plasați camera web pe un computer, laptop sau monitor în poziția sau unghiul dorit.



**2** Reglați camera pentru a vă asigura că terminația clamei de montare universale este aliniată la partea din spate a dispozitivului dvs.

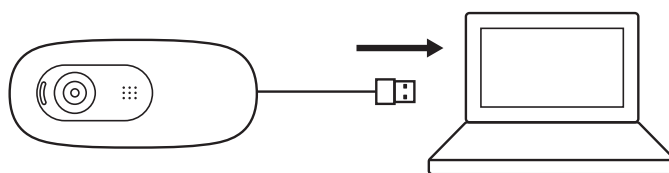


**3** Reglați manual camera web în sus/jos în cea mai bună poziție pentru a vă încadra.



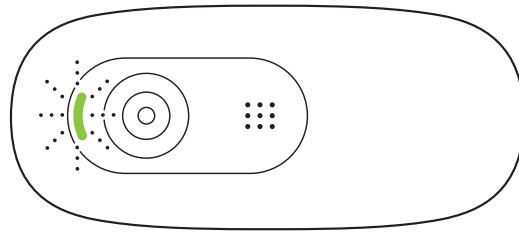
## CONECTAREA CAMEREI WEB PRIN USB-A

Introduceți conectorul USB-A în portul USB-A al computerului.



## CONEXIUNE REUȘITĂ

Indicatorul de activitate LED se va aprinde când camera web este utilizată de o aplicație.



## DIMENSIUNI

### INCLUSIV CLAMA DE MONTARE FIXĂ:

Înălțime x lățime x adâncime:

31,91 mm (1,26 inchi) x 72,91 mm (2,87 inchi) x 66,64 mm  
(2,62 inchi)

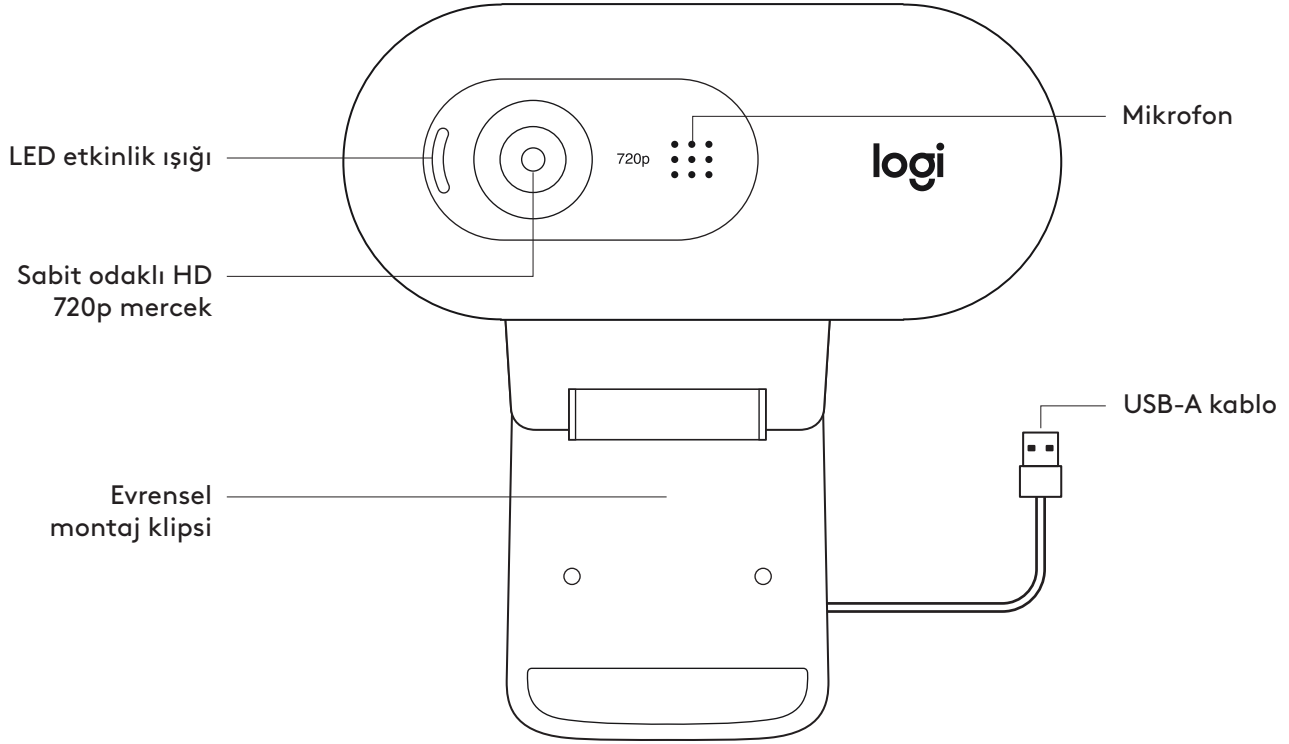
Lungimea cablului: 1,5 m (5 ft)

Greutate: 75 g (2,65 oz)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

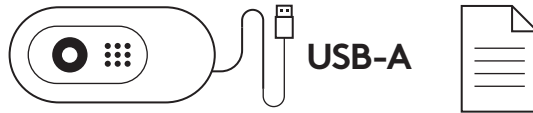


# ÜRÜNÜZÜ TANIYIN



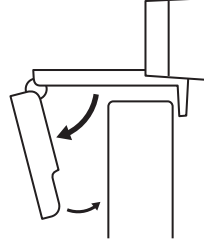
## KUTUNUN İÇİNDEKİLER

- 1,5 m (5 fit) USB-A kabloya sahip web kamerası
- Kullanıcı belgeleri

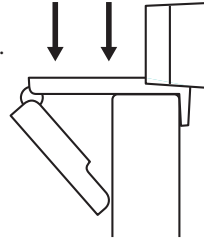


## WEB KAMERASI KURULUMU

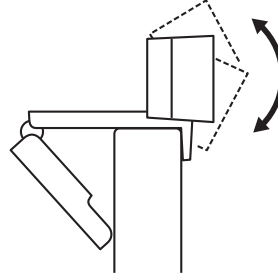
- 1 Web kameranızı bir bilgisayara, dizüstü bilgisayara veya monitöre istediğiniz bir konum veya açıda yerleştirin.



- 2 Evrensel montaj klipsi ucunun, cihazınızın arkasıyla aynı hizada olduğundan emin olarak web kamerasını ayarlayın.

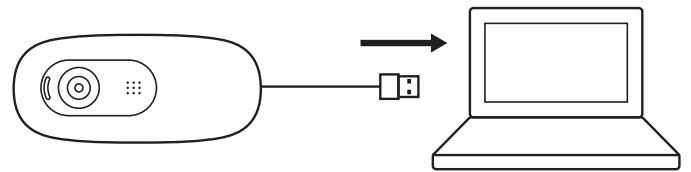


- 3 Kendinizi kamera çerçevesinin içine alacak şekilde web kamerasını yukarı/aşağı ayarlayarak en iyi konuma getirin.



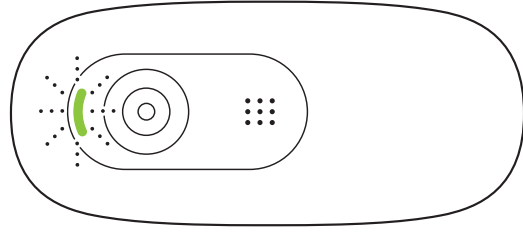
## WEB KAMERASININ USB-A İLE BAĞLANMASI

USB-A konektörünü bilgisayarınızın USB-A bağlantı noktasına takın.



## BAŞARILI BAĞLANTI

Web kamerası bir uygulama tarafından kullanıldığında LED etkinlik ışığı yanar.



## BOYUTLAR

### SABİT MONTAJ KLİPSİ İLE BİRLİKTE:

Yükseklik x Genişlik x Derinlik:

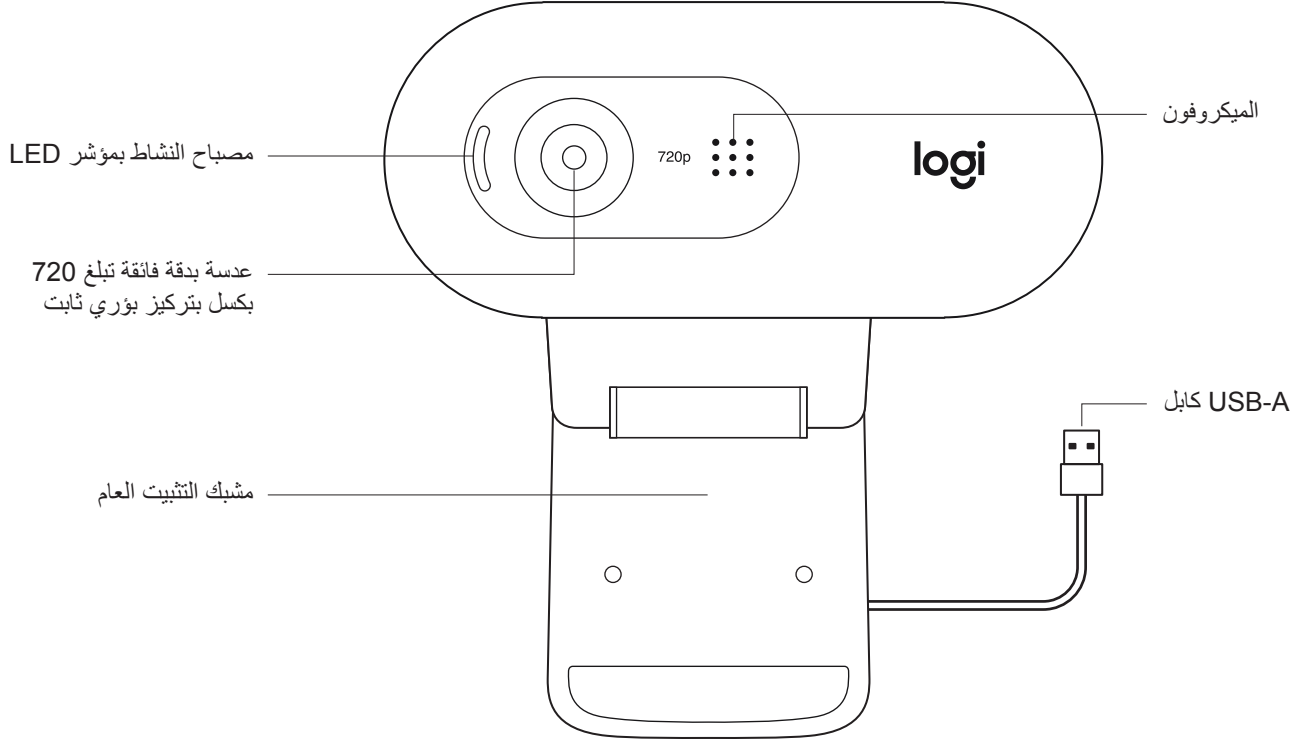
31,91 mm (1,26 inç) x 72,91 mm (2,87 inç) x 66,64 mm  
(2,62 inç)

Kablo Uzunluğu: 1,5 m (5 ft)

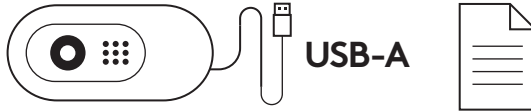
Ağırlık: 75 g (2,65 ons)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)

## التعرّف على المنتج

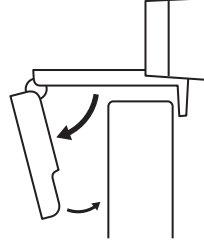


- محتويات العبوة
- 1 كاميرا ويب مزودة بكابل USB-A بطول 5 أقدام (1.5 متر)
  - 2 وثائق المستخدم

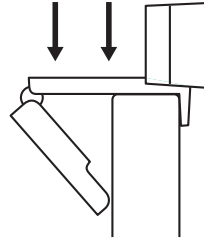


### إعداد كاميرا الويب

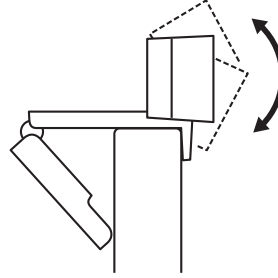
1 ضع كاميرا الويب على جهاز كمبيوتر أو كمبيوتر محمول أو شاشة في الموضع أو الزاوية التي تريدها.



2 اضبط كاميرا الويب للتأكد من أن الطرف الموجود بمشبك التثبيت العام متحاذاً مع الجزء الخلفي من جهازك.

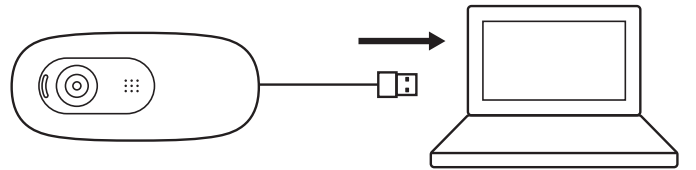


3 اضبط كاميرا الويب يدويًا لأعلى/لأسفل على أفضل وضعية لجعل نفسك داخل الإطار.



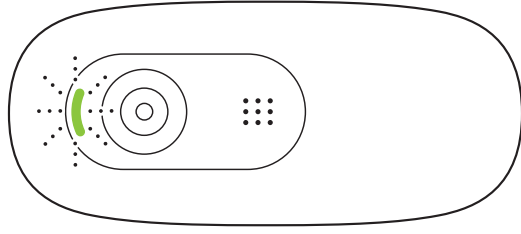
### توصيل كاميرا الويب من خلال USB-A

قم بتوصيل موصل USB-A بمنفذ USB-A الموجود على جهاز الكمبيوتر لديك.



## التوصيل الناجح

سيضيء مصباح النشاط بمؤشر LED عند استخدام كاميرا الويب بواسطة أحد التطبيقات.



## الأبعاد

بما في ذلك مشبك التثبيت الثابت:

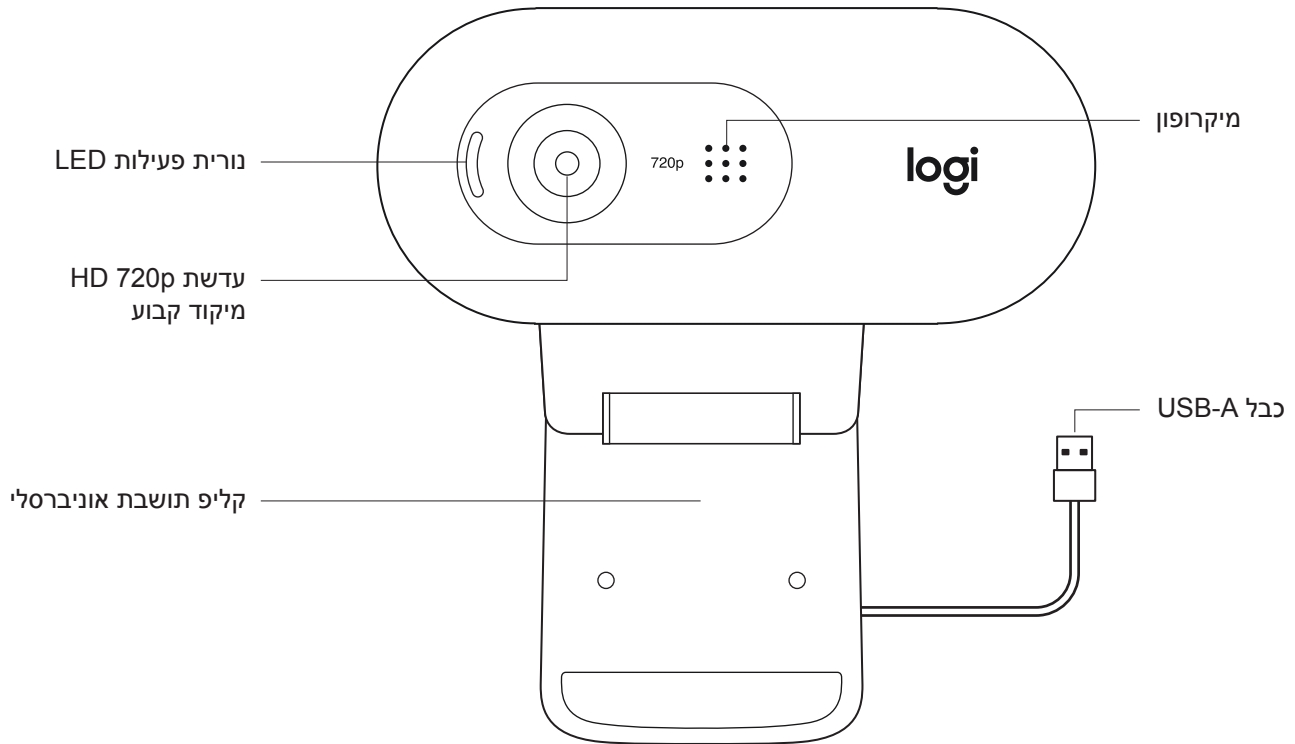
الطول × العرض × العمق:

1.26 بوصة (31.91 ملم) × 2.87 بوصة (72.91 ملم) × 2.62 بوصة (66.64 ملم)

طول الكابل: 5 أقدام (1.5 م)

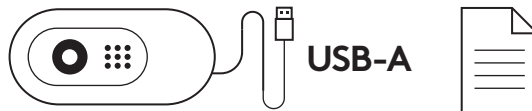
الوزن: 2.65 أوقية (75 جم)

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)



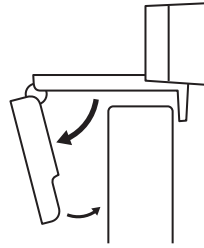
**מה בקופסה?**

- 1 מצלמת רשת עם כבל USB-A באורך 1.5 מ' מצורף
- 2 תיעוד למשתמש

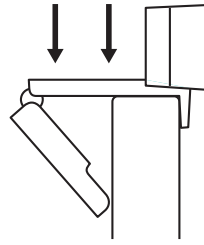


### הגדרת מצלמת הרשת

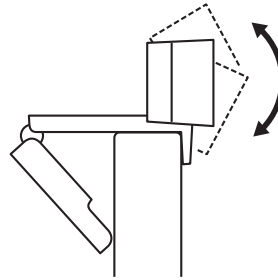
1 מקם את מצלמת הרשת על המחשב, המחשב הנייד או המסך במיקום זווית רצויה.



2 כוונן את מצלמת הרשת על מנת לוודא כי קצה קליפ התושבת האוניברסלי מיושר עם גב המכשיר.

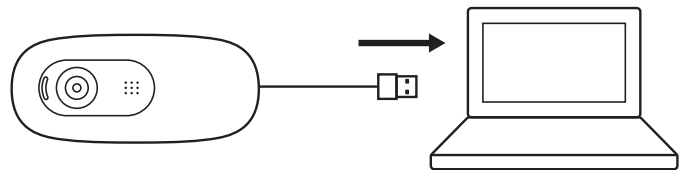


3 כוונן ידנית את מצלמת הרשת כלפי מעלה/מטה למיקום הטוב ביותר שבו אתה ממוקם בתמונה.



### חיבור המצלמה עם USB-A

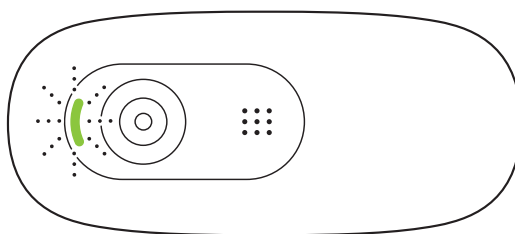
חבר את מחבר ה-USB-A אל יציאת USB-A במחשב שלך.





## חיבור מוצלח

נורית פעילות LED תאיר כאשר מצלמת הרשת בשימוש על ידי יישום.



## מידות

### כולל קליפ תושבת קבוע:

גובה x רוחב x עומק:  
31.91 מ"מ x 72.91 מ"מ x 66.64 מ"מ

אורך כבל: 1.5 מ'

משקל: 75 גר'

[www.logitech.com/support/C270](http://www.logitech.com/support/C270)